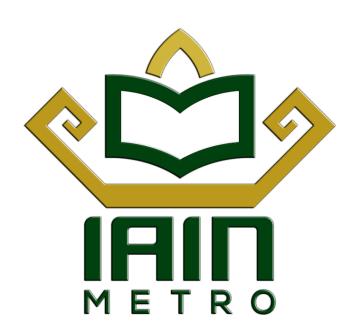
AN UNDERGRADUATE THESIS

AN ANALYSIS OF CULTURAL CONTENT FOUND IN ENGLISH TEXTBOOK USED BY THE SEVENTH GRADERS OF SMPN 3 WAY JEPARA

BY:

PUTRI AULIA JASMINE STUDENT NUMBER: 2001050021



TARBIYAH AND TEACHER TRAINING FACULTY ENGLISH EDUCATION DEPARTMENT

STATE INSTITUTE FOR ISLAMIC STUDIES OF METRO 1445 H / 2024 M

AN UNDERGRADUATE THESIS

AN ANALYSIS OF CULTURAL CONTENT FOUND IN ENGLISH TEXTBOOK USED BY THE SEVENTH GRADERS OF SMPN 3 WAY JEPARA

Presented as a Partial Fulfillment of the Requirements

For the Degree of Sarjana Pendidikan (S.Pd)

In English Education Department

By:

PUTRI AULIA JASMINE

Student Number: 2001050021

Sponsor: Linda Septiyana, M.Pd.

Tarbiyah and Teacher Training Faculty

English Education Department

STATE INSTITUTE FOR ISLAMIC STUDIES OF METRO $1445~H\,/\,2024~M$

KEMENTERIAN AGAMA INSTITUT AGAMA ISLAM NEGERI METRO FAKULTAS TARBIYAH DAN ILMU KEGURUAN

Jalan Ki. Hajar Dewantara Kampus 15A Iringmulyo Metro Timur Kota Metro Lampung 34111 R O Telp. (0726) 41507; Faksimili (0725) 47296; Website: www.metrouniv.ac.idE-mail: iainmetro@metrouniv.ac.id

APPROVAL PAGE

Assalaamu'alaikum Wr. Wb

Title : AN ANALYSIS OF CULTURAL CONTENT FOUND IN ENGLISH

TEXTBOOK AMONG SEVENTH GRADERS AT SMPN 3 WAY

JEPARA

Name : Putri Aulia Jasmine

Students Number: 2001050021

Department : English Education

Faculty : Tarbiyah and Teacher Training

APPROVED

To be discussed in the examined (Munaqosyah) in Tarbiyah and Teacher Training Faculty of State Islamic Institute of Metro.

Wassalaamu'alaikum Wr. Wb

The Head of English Education Department

Metro, May 28, 2024

Sponsor

NIP. 199009162023212034

KEMENTERIAN AGAMA INSTITUT AGAMA ISLAM NEGERI METRO FAKULTAS TARBIYAH DAN ILMU KEGURUAN

Jalan Ki. Hajar Dewantara Kampus 15A Iringmulyo Metro Timur Kota Metro Lampung 34111 Telp. (0726) 41507; Feksimili (0725) 47296; Website: www.metrouniv.ac.idE-mail: lainmetro@metrouniv.ac.id

NOTIFICATION LETTER

Number

Appendix

Matter

: In order to hold the examined

Of Putri Aulia Jasmine

To: The Honorable the

Dean of Faculty of Tarbiyah and Teacher

Training

State Islamic Institute of Metro

Assalamu'alaikum, Wr. Wb

We have given guidance and enough improvement to research thesis script which is written by:

Name

: Putri Aulia Jasmine

Students Number: 2001050021

Title

: AN ANALYSIS OF CULTURAL CONTENT FOUND IN ENGLISH

TEXTBOOK AMONG SEVENTH GRADERS AT SMPN 3 WAY

JEPARA

It has been agreed so it can be continued to the Faculty of Tarbiyah and Teacher Training in order to be discussed on the examined. Thank you very much.

Wassalmu'alaikum Wr. Wb

The Head of English Education Department

Metro, May 23, 2024

Sponsor

Linda Septiyana, M.Pd

NIP. 199009162023212034

ŶŶ

KEMENTERIAN AGAMA INSTITUT AGAMA ISLAM NEGERI METRO FAKULTAS TARBIYAH DAN ILMU KEGURUAN

Jalan Ki. Hajar Dewantara Kampus 15A Iringmulyo Metro Timur Kota Metro Lampung 34111 Telp. (0726) 41507; Faksimili (0725) 47296; Website: www.metrouniv.ac.idE-mail: iainmetro@metrouniv.ac.id

NOTA DINAS

Nomor

:

Lampiran

Perihal : 1

: Mohon dimunaqosyahkan Skripsi

Putri Aulia Jasmine

Kepada Yth,

Dekan Fakultas Tarbiyah dan Ilmu Keguruan Institut Agama Islam Negeri (IAIN) Metro

Assalamualaikum Wr. Wb.

Setelah membaca dan mengadakan bimbingan serta perbaikan seperlunya maka skripsi yang disusun oleh:

Nama

: Putri Aulia Jasmine

NPM

2001050021

Judul Skripsi

: AN ANALYSIS OF CULTURAL CONTENT FOUND IN ENGLISH

TEXTBOOK AMONG SEVENTH GRADERS AT SMPN 3 WAY

JEPARA

Sudah kami dapat setujui dan dapat diajukan untuk dimunaqosyahkan, demikian harapan kami atas perhatiannya kami ucapkan terima kasih.

Ketua Program Studi Tadris Bahasa Inggris

Much Demanur, M.Pd.B.I.

9498809082015031006

Metro, A Mei 2024

Sponsor

Linda Septiyana, M.Pd NIP. 199009162023212034



KEMENTERIAN AGAMA REPUBLIK INDONESIA INSTITUT AGAMA ISLAM NEGERI METRO FAKULTAS TARBIYAH DAN ILMU KEGURUAN

Jalan Ki. Hajar Dewantara Kampus 15 A Iringmulyo Metro Timur Kota Metro Lampung 34111
Telepon (0725) 41507; Faksimili (0725) 47296; Website: www.tarbiyah.metrouniv.ac.id; e-mait: tarbiyah.iain@metrouniv.ac.id

RATIFICATION PAGE No. B - 2801 / In. 18.1/9/19.00.9/06/2019

An Undergraduate thesis entitled: "AN ANALYSIS OF CULTURAL CONTENT FOUND IN ENGLISH TEXTBOOK USED BY THE SEVENTH GRADERS OF SMPN 3 WAY JEPARA", Putri Aulia Jasmine, student number 2001050021, English Education Department, had been examined (Munaqosyah) in Tarbiyah and Teachers Training Faculty on Monday, June 3rd 2024 at 10.00 – 12.00 a.m.

BOARD OF EXAMINERS:

Chairperson: Linda Septiyana, M.Pd

Examiner I: Dr. Umi Yawisah, M.Hum

Examiner II: Trisna Dinillah Harya, M.Pd

Secretary: Sri Wahyuni, M.Pd

The Dean of Tarbiyah and Teaching Training Faculty,

AN ANALYSIS OF CULTURAL CONTENT

FOUND IN ENGLISH TEXTBOOK

USED BY THE SEVENTH GRADERS OF SMPN 3 WAY JEPARA

ABSTRACT

BY:

PUTRI AULIA JASMINE

This research investigated the various types of cultural content contained in the textbook entitled "English for Nusantara" written by Ika Lestari Damayanti, Iyen Nurlaelawati, Yusnita Febrianti, Pipit Prihartanti, Aji Jehan Fellani, and Raymon Rahmadhani, and published by Pusat Perbukuan. The purpose of this research was to identify and asses the types of cultural content that exist and find out the perspectives of teachers and the seventh grade students of SMPN 3 Way Jepara towards the "English for Nusantara" textbook.

The approach used is a qualitative method with analytical techniques to identify the cultural content as well as and conduct interviews to find out the perspectives of teacher and seventh grade students of SMPN 3 Way Jepara on the "Englis for Nusantara" textbook. The object of this research was the cultural content contained in the book. Data were collected through document analysis with steps such as reading the book, identifying cultural content according to Cortazzi and Jin's theory, and checking additional sources such as online articles.

The research findings showed 67 cultural elements spread from chapter one to chapter five. The types of cultural content identified include 31 elements of source culture, 21 elements of international culture, and 15 elements of target culture. The interview findings also showed that the average students were more knowledgeable about the elements of source culture than the elements of international culture and elements of target culture. This finding was supported by the results of interviews with 15 students and 1 teacher at SMPN 3 Way Jepara.

Keywords: cultural content, English textbook, English for Nusantara

ANALISIS KONTEN BUDAYA YANG TERDAPAT DALAM BUKU TEKS BAHASA INGGRIS YANG DIGUNAKAN OLEH SISWA KELAS TUJUH SMPN 3 WAY JEPARA

ABSTRAK

OLEH:

PUTRI AULIA JASMINE

Penelitian ini menginvestigasi berbagai jenis konten budaya yang terdapat dalam buku teks berjudul "English for Nusantara" yang ditulis oleh Ika Lestari Damayanti, Iyen Nurlaelawati, Yusnita Febrianti, Pipit Prihartanti, Aji Jehan Fellani, dan Raymon Rahmadhani, serta diterbitkan oleh Pusat Perbukuan. Tujuan penelitian ini adalah untuk mengidentifikasi dan menilai jenis-jenis konten budaya yang ada serta mencari tahu perspektif guru dan siswa-siswi kelas tujuh SMPN 3 Way Jepara terhadap buku teks "English for Nusantara".

Pendekatan yang digunakan adalah metode kualitatif dengan teknik analisis untuk mengidentifikasi konten budaya tersebut serta dan melakukan wawancara untuk mengetahui perspektif guru dan siswa kelas 7 SMPN 3 Way Jepara terhadap buku teks "English for Nusantara". Objek penelitian yaitu konten budaya yang terdapat dalam buku tersebut. Data dikumpulkan melalui analisis dokumen dengan langkah-langkah seperti membaca buku, mengidentififkasi konten budaya sesuai dengan teori Cortazzi dan Jin, serta memeriksa sumber tambahan seperti artikel online.

Temuan penelitian menunjukkan adanya 67 elemen budaya yang tersebar dari bab satu hingga bab lima. Jenis konten budaya yang teridentifikasi mencakup 31 elemen budaya asli, 21 budaya internasional, dan 15 budaya yang dituju. Hasil wawancara juga menunjukkan bahwa rata-rata siswa lebih mengetahui tentang elemen budaya asal daripada elemen budaya internasional dan elemen budaya target. Temuan ini didukung oleh hasil wawancara dengan 15 siswa dan 1 guru di SMPN 3 Way Jepara.

Kata Kunci: konten budaya, buku teks Bahasa Inggris, English for Nusantara

STATEMENT OF RESEARCH ORIGINALITY

The Undersigned

Name

: Putri Aulia Jasmine

Student Number

: 2001050021

Department

: English Education

Faculty

: Tarbiyah and Teacher Training

States that this undergraduate thesis is originally the result of the researcher's research, in exception of the certain parts which are excerpted from the bibliography mentioned.

Metro, June 3, 2024

The Writer

PUTRI AULIA JASMINE

Student Number: 2001050021

ORISINALITAS PENELITIAN

Yang bertanda tangan di bawah ini:

Nama

: Putri Aulia Jasmine

NPM

: 2001050021

Jurusan

: Tadris Bahasa Inggris

Fakultas

: Tarbiyah dan Ilmu Keguruan

Menyatakan bahwa skripsi ini secara keseluruhan adalah asli hasil penelitian saya, kecuali bagian-bagian tertentu yang dirujuk dari sumbernya dan disebutkan dalam daftar pustaka.

Metro, 3 Juni 2024

Penulis

PUTRI AULIA JASMINE

Student Number: 2001050021

MOTTO

سَيَجْعَلُ اللهُ بَعْدَ عُسْرٍ يُسْرًا

God will give some ease after the narrowness.

(At-Talaq, 7)

DEDICATION PAGE

I highly dedicated this undergraduate thesis to:

My dearest parents, Mr. Andi and Mrs. Trie who always support me and encourage me with their endless love.

My dearest mother who always gives me full support and positive words during completing this research.

My dearest older brother Muhammad Rafif Dhaifullah, my younger sister Ardelia Atalie, my older sister Amelia Araminta Johan, and my big family of Tulien from Way Jepara.

My dearest friends Wakhda Fauziyah Ashfiyati, Tatia May Hartanti, Nisrina Alya Rifa, Reni Anggraini, Ria Rizky Lestari, Hermania Putri, Wulan Nur Andini, Maria Vanesa Putri, and all my friends of the TBI class B who always support me till the end.

ACKNOWLEDGEMENT

All praise and thanks are due to Allah SWT, the Most Compassionate, the Most Merciful, for bestowing blessings and graces upon the researcher in her pursuit of education and the completion of this undergraduate thesis. May the great Prophet Muhammad (peace be upon him) continue to receive prayers and blessings.

The researcher extends her deepest appreciation to many person for their unwavering support throughout the researcher's journey in preparing the undergraduate thesis entitled "An Analysis of Cultural Content Found in English Textbook Used by the Seventh Graders of SMPN 3 Way Jepara". The researcher can not stand alone, therefore the researcher would like to express her appreciation to:

- Prof. Dr. Siti Nurjanah, M.Ag. PIA, The Rector of State Institute for Islamic Studies of Metro.
- 2. Dr. Zuhairi, M.Pd, Dean of Tarbiyah and Teacher Training Faculty.
- 3. Dr. Much Deiniatur, M.Pd.B.I, The Head of English Education Department of IAIN Metro.
- 4. Linda Septiyana, M.Pd as supervisor who has provided very valuable guidance and direction in writing the thesis.
- 5. Erwati, S.Pd, M.Pd. as the Headmaster of SMPN 3 Way Jepara who has allowed the researcher to conduct this research in the school.
- 6. Reny, S.Pd as an English teacher in SMPN 3 Way Jepara.

7. The researcher also would like to express her thanks to the honorable lecturers of English Education Department who have given a lot of useful knowledge both in lessons and in life.

Metro, June 3, 2024 The Researcher,

4

Putri Aulia Jasmine 2001050021

TABLE OF CONTENTS

COVER	i
TITLE	ii
APPROVAL PAGE	iii
NOTIFICATION LETTER	iv
NOTA DINAS	iv
RATIFICATION PAGE	vi
ABSTRACT	vii
ABSTRAK	viii
STATEMENT OF RESEARCH ORIGINAL	ITYix
ORISINALITAS PENELITIAN	ix
MOTTO	xi
DEDICATION PAGE	xii
ACKNOWLEDGEMENT	xiii
TABLE OF CONTENTS	XV
CHAPTER I INTRODUCTION	1
A. Background of the Study	1
B. Research Focus	4
C. Research Question	5
D. Objectives and Benefits of the Study	5
E. Prior Research	6
F. Research Method	11
1. Research Design	11
2. Data Source	11
3. Data Collecting Technique	
4. Data Analysis Technique	14

CHAP	TER II THEORETICAL REVIEW	. 18
А. Т	The Concept of Culture	. 18
1.	The Definition of Culture	. 18
2.	The Aspects of Culture	. 19
3.	The Types of Culture	. 23
4.	The Relation between Language and Culture	. 26
В. Т	The Concept of Textbook	. 27
1.	The Definition of Textbook	. 27
2.	The Role of Textbook for Teaching and Learning	. 29
СНАРТ	TER III RESEARCH RESULT AND DISCUSSION	. 31
	Research Result	
1.	Cultural Content and Aspects Found in English Textbook	
2.	Teacher and Students' Perspective on the use of English Textbook	
В. І	Discussion	. 45
1.	Analysis Types of Cultural Content found in English Textbook	. 45
2.	Analysis Aspects of Cultural Content found in English Textbook	. 69
CHAP	TER IV CONCLUSION AND SUGGESTION	. 96
A. (Conclusion	. 96
B. S	uggestion	. 97
BIBLIG	OGRAPHY	. 98
	DICES	
CUDDI	CHILLING VITE A IS	120

LIST OF TABLES

Table 1.1 Cortazzi and Jin's Types of Culture Code
Table 1.2 The Example of Types of Culture Coding
Table 1.3 The Example of Display of Culture Code
Table 3.1 Coding for Categories of Culture
Table 3.2 Teacher and Students' Perspectives on the use of "English for Nusantara"
Textbook
Table 3.3 The Data of Source Culture
Table 3.4 The Data of International Culture
Table 3.5 The Data of Target Culture
Table 3.6 The Data of Product
Table 3.7 The Data of Practice
Table 3.8 The Data of Person

LIST OF APPENDICES

Appendix 1 The Research Instrument

Appendix 2 The Data Source

Appendix 3 The Search Source of Data

Appendix 4 The Interview Documentation

Appendix 5 Lembar Persetujuan Menjadi Responden

Appendix 6 Surat Izin Pra-Survey

Appendix 7 Surat Balasan Izin Pra-Survey

Appendix 8 Kartu Konsultasi Bimbingan Proposal

Appendix 9 Surat Bimbingan Skripsi

Appendix 10 Surat Tugas

Appendix 11 Surat Izin Research

Appendix 12 Surat Balasan Izin Research

Appendix 13 Kartu Konsultasi Bimbingan Skripsi

Appendix 14 Surat Keterangan Bebas Pustaka IAIN Metro

Appendix 15 Surat Keterangan Bebas Pustaka Jurusan Tadris Bahasa Inggris

Appendix 16 Curriculum Vitae

CHAPTER I

INTRODUCTION

A. Background of the Study

Language plays crucial roles as a communication tool in human interaction. Since humans are social creatures, they need to engage with others to carry out their daily activities. Therefore, individuals rely on interactions with others to run their lives. These social activities involve interactions that require a tool, and in this case, language becomes a very important element. Communication between individuals, involving two or more people, is established through the use of language as the primary medium.

Learning a language also entails learning about its culture. It is impossible to separate language and culture because language practices are related to other cultural and social practices in the real world. In addition, language is an expression of cultural reality, a manifestation to cultural reality, a symbol of cultural reality. It means that language and culture are inseparable. Language practice not only includes linguistic aspects but is also closely connected to cultural and social practices in real life.

Therefore, since language and culture are closely related, the inclusion of cultural content in English language student learning, textbooks is not uncommon. In conclusion, teaching the target language

¹ Karen Risager and Carol A. Chapelle, "Culture in Textbook Analysis and Evaluation," *The Encyclopedia of Applied Linguistics*, (2012): 3.

² Michael Byram and Phipps Alison, *Context and Culture in Language Teaching and Learning*, 6th ed. (Australia: Short Run Press, 2018), 2.

culture to students may be applied through the medium of textbooks because textbooks have an important role in learning English language.

Textbook is a book on a specific subject used as a teaching and learning guide, especially in a school or college.³ Textbooks are frequently utilized by teachers for teaching and learning activities. This is because textbooks are readily available and accessible, also can be used as a reference for teachers to make syllabuses following the needs of their students. Moreover, textbook can be a teacher, a map, a resource, a trainer, an authority, and an ideology.⁴ It can be concluded that textbooks can be a source of material for students' learning experience.

Pre-survey results on Thursday, September 7, 2023 at SMPN 3 Way Jepara, Miss Reni, the seventh grade English teacher, said that understanding the cultural aspects attached to a language is essential when learning it, as it allows student to learn the language itself in greater depth. This cultural understanding not only facilitates language acquisition, but also enriches the students' own learning experience. The results of presurvey show that students have a good understanding of the local culture. However, understanding of foreign cultures is still limited, especially regarding aspects of European or American society. In these cultures, questions about age, religion, or marital status can make people feel uncomfortable. It is important to avoid such sensitive questions. In

³ Jack C. Richards and Richards Schmidt, *Longman Dictionary of Language Teaching and Applied Linguistics, Fourth Edition* (Colombo, Sri Lanka: Great Britian, 2010), 595.

-

⁴ Martin Cortazzi and Lixian Jin, *Cultural Mirrors: Material and Methods in the EFL Classroom*, *Culture in Second Language Teaching and Learning* (Cambridge: Cambridge University Press, 1999), 199.

addition, students should also familiarize themselves with various elements of foreign cultures, including prominent figures, foods, tourist destinations, and other cultural content.

Based on the pre-survey findings, it is clear that students are motivated to study culture to explore the diversity of local and non-local cultures. The aims are to understand and appreciate the unique advantages and potential in Indonesia's diverse regional wealth by adopting the learning approach rooted in local wisdom. This empowers students to effectively preserve regional cultures. They are actively involved in recognizing and analyzing the various local potentials around their school, as outlined in the curriculum that highlights the products of local wisdom. In addition, students are able to understand and respect the cultural differences in each country.

An educational approach that includes local knowledge in Indonesia aims to reveal cultural diversity and values that may be threatened with loss due to the influence of foreign cultures, to display and maintain local wisdom, textbooks are used as a tool.

The textbook used by the researcher in this research is an English textbook entitled "English for Nusantara" for the seventh grade of SMP/MTs. This textbook was written by Ika Lestari Damayanti, Iyen Nurlaelawati, Yusnita Febrianti, Pipit Prihartanti, Aji Jehan Fellani, and Raymon Rahmadhani. This textbook is published by Pusat Perbukuan.

This textbook is designed to follow the current curriculum, the Merdeka curriculum.

This "English for Nusantara" textbook was developed in accordance with the learning outcomes contained in the independent curriculum. The skills focused on in this textbook include listening, speaking, reading, viewing, writing, presenting in various types of texts. This textbook provides opportunities for students to explore their experiences related to themselves, culture through food, home environment, and school.

The content of educational textbook should be kept up to date every year, but should still accommodate local needs so that students feel engaged in the learning materials. In addition, textbooks should reflect the culture and cover the various socio-cultural backgrounds of students to positively influence their learning.

Based on the explanation above, the researcher interested in analyzing the cultural content in English textbook. Thus, the researcher proposes a research entitled "An Analysis of Cultural Content in English Textbook Used for The Seventh Graders of SMPN 3 Way Jepara".

B. Research Focus

This research focuses on analyzing the cultural content and the aspects of cultural content contained in English textbook entitled "English for Nusantara" used for the seventh grade students of SMPN 3 Way Jepara .

C. Research Question

Based on background of the study above, the researcher formulates the problems into:

- 1. What cultural contents are found in English Textbook entitled "English for Nusantara" used for the seventh graders of SMPN 3 Way Jepara?
- 2. What are the aspects of cultural content found in English Textbook entitled "English for Nusantara" used for the seventh graders of SMPN 3 Way Jepara?
- 3. How are the teachers and students' perspectives on the use of English

 Textbook entitled "English for Nusantara" used for the seventh

 graders of SMPN 3 Way Jepara?

D. Objectives and Benefits of the Study

1. Objectives of the Study

- a. To investigate the cultural content found in English Textbook entitled "English for Nusantara" used for the seventh graders of SMPN 3 Way Jepara.
- b. To analyze the aspects of cultural content found in English Textbook entitled "English for Nusantara" used for the seventh graders of SMPN 3 Way Jepara.
- c. To find out the teacher and students' perspectives on the use of English Textbook entitled "English for Nusantara" used for the seventh graders of SMPN 3 Way Jepara.

2. Benefits of the Study

Overall, this research is expected to have the benefit for:

1) For the Students

This research can expand students' understanding of local culture as well as outside culture in learning English language.

Moreover, this research also helps students develop an attitude that values cultural diversity.

2) For the Teachers

This research enables teachers to integrate cultural aspect in English language learning more effectively. It can also provide opportunities for teachers to disseminate cultural aspects to students in English language learning.

3) For the Institution

This research can be used as a reference for educational institutions to improve the quality of textbooks by including more cultural content. The aim is to ensure that students have balanced understanding both of local and international culture.

E. Prior Research

There are several previous researches are related to the title of this research, including:

The first research is a journal article entitled "Cultural Content
Analysis of an English Textbook for Senior High School Grade Three
in Cianjur, West Java". The journal is written by Ihsan Nur Iman Faris

at West Java in 2014. The findings in this journal are as follows: (1) The target culture is predominant in the textbook. (2) There were four elements regarding how cultures are represented in the textbook. It is recommended that more source culture and international culture be included in the textbook.⁵

That journal article has similarity and differences with this research. The similarity is that the cultural theory is divided into three types of sources information according to Cortazzi and Jin that are Source Culture, Target Culture, and International Culture.

In addition, the differences between the journal article and this research is that this research uses a different textbook. In the journal article the researcher analyzes the textbook entitled "Look Ahead," while in this research uses a textbook entitled "English for Nusantara" published in 2022. Moreover, another difference is that the writer of the journal article divides culture based on its representation in textbook into four elements, namely aesthetic sense, sociological sense, pragmatic sense, and semantic sense.

Based on the explanation above, in this research, the researcher mainly focused on identifying and analyzing the variation of cultural content by using Cortazzi and Jin's theory, as well as using the textbook entitled "English for Nusantara" published in 2022, which are used by the seventh grade of SMPN 3 Way Jepara. The objective is to

⁵ Ihsan Nur Iman Faris, "Cultural Content Analysis of an English Textbook for Senior High Schoo Grade Three in Cianjur, West Java," Journal of English and Education 2014, no. 2 (2014): 14-25.

foster students' mutual respect among cultures and enhancing their knowledge of other countries' cultures. Additionally, this research intends to enable English educators at SMPN 3 Way Jepara to explain cultural content types in teaching English.

2. The second is from the journal article entitled "A Cultural Content Analysis of The EFL Textbook for Primary Education in Indonesia". The journal is written by Nelly Mustapidaturrohmah, Putu Dian Danayanti Degeng, and Widya Caterina Perdhani at Brawijaya University in 2022. The findings in this journal are as follows: (1) The two English textbooks present the cultural aspects and dimensions differently. (2) Grow with English Grade 6 textbook carries out more target culture more than source culture and international culture. (3) The sociological sense is the most prominent sense occurring in the two textbooks. The proportion of the cultural content in the two textbooks is imbalanced.⁶

This journal article has similarities and differences with the researcher's research. The similarity is that this research and the journal article used the theory of Cortazzi and Jin in its research. The difference is that this research uses 2 textbooks for comparison.

In addition, another difference is that this journal article examines textbooks of different levels with the researcher's textbook.

_

⁶ Nelly Mustapidaturrohmah, Putu Dian Danayanti Degeng, and Widya Caterina Perdhani, "Cultural Content Analysis of the EFL Textbook for Primary Education in Indonesia," *NOBEL: Journal of Literature and Language Teaching* 13, no. 1 (2022): 67–82.

The researcher used a grade 7 textbook while this journal article used 2 textbooks for grade 6.

Based on the explanation above, the researcher mainly focused on identifying and analyzing the variation of cultural content by using Cortazzi and Jin's theory found in English textbook entitled "English for Nusantara" which was published in 2022, and used for the seventh grade of SMPN 3 Way Jepara. The objective is to foster students' mutual respect among cultures and enhancing their knowledge of other countries' cultures. Additionally, this research intends to enable English educators at SMPN 3 Way Jepara explain the cultural content types in teaching English.

3. The third is from journal entitled "The Inside of English Textbooks in a City of Education: A Cultural Content Analysis". The journal is written by Ahmad Subhan Roza, Trisna Dinillah Harya, and Nyanuar Algovian at Lampung in 2021. The findings in this journal are as follows: (1) The cultural materials were divided into three types of source information. (2) The culture materials were mostly presented into text rather than audio-visual. (3) There were four elements of culture in English textbooks: products, persons, practices, and perspectives. The cultural materials can create students who have

character, moral values, which then live and interact in multicultural society.⁷

The journal article has similarities and differences with this research. The similarity is that this research uses Cortazzi and Jin theory in its research. The other similarity is that the cultural contents in this research mostly present into text rather than audio-visual.

The difference is that in that article it was used 2 textbooks in its research while this research focuses on 1 textbook entitled "English for Nusantara" published in 2022. The next difference lies in the grade level, this journal article uses textbooks for grade 10 while researcher use textbook for grade 7.

Based on the explanation above, researcher mainly focused on identifying and analyzing the variation of cultural content by using Cortazzi and Jin's theory, as well as using the textbook entitled "English for Nusantara" published in 2022, which used by the seventh grade of SMPN 3 Way Jepara. The objective is to foster students' mutual respect among cultures and enhancing their knowledge of other countries' cultures. Additionally, this research intends to enable English educators at SMPN 3 Way Jepara to explain cultural content types while teaching English.

-

⁷ Ahmad Subhan Roza, Trisna Dinillah Harya, and Nyanuar Algiovan, "The Inside of English Textbooks in a City of Education: A Cultural Content Analysis," *International Journal of Multicultural and Multireligious Understanding* 8, no. 3 (2021): 176-185.

F. Research Method

1. Research Design

This research uses qualitative research method to analyze cultural content in English textbook among seventh graders at SMPN 3 Way Jepara. Qualitative research means that the research data is explained with non-numeric language, in contrast to quantitative research which explains the data using numeric language.

In addition, the characteristics of this research use descriptive research. Descriptive in qualitative research means data is taken in the form of documents, audio recordings, videos, pictures, transcripts, or words.⁸

Based on the explanation above, the researcher conducted the descriptive qualitative research to analyze the cultural content data in the "English for Nusantara" textbook used by the seventh graders of SMPN 3 Way Jepara.

2. Data Source

Data sources are information needed by researcher to later answer the questions in the research. Data sources are important in conducting research. According to Gibson, there are two sources of data, namely:

_

⁸ Robert C. Bogdan and Sari Knopp Biklen, *Qualitative Research for Education Fifth Edition* (New York: Pearson Education Inc., 2007), 5.

a. Primary Source

Primary data is main data. It is the data that is produced by someone who had experience or data. 9 Primary data means data that is directly related to the research conducted by the researcher. The primary source in this research is written text in the English textbook entitled "English for Nusantara" written by Ika Lestari Damayanti, Iyen Nurlaelawati, Yusnita Febrianti, Pipit Prihartanti, Aji Jehan Fellani, Raymon Rahmadhani used by the seventh graders at SMPN 3 Way Jepara. There were 253 pages that consist of 5 chapters.

b. Secondary Source

Secondary data refers to supporting data. The data that is written by someone who heard and know about experience, event, or related something. 10 Secondary data means data that obtained from other person who have experience with the same content.

Secondary data is expected to support primary data. Researcher collected the secondary data from various types of journals, book, articles, and theories from experts related to this research.

⁹ William J. Gibson and Andrew Brown, Working with Qualitative Data (London: SAGE, 2009), 66.

10 *Ibid*, 67.

3. Data Collecting Technique

In collecting data, the researcher needs instruments. The instruments that will be used by researcher are:

a. Documentation

According to Zina, the term document can mean more than just paper and can include photograph, works of arts and even television program. ¹¹ So, documentation is a way of collecting information based on what is needed, one of which is written text.

In collecting data, researchers used the documentation method to obtain data on cultural content contained in English textbook entitled "English for Nusantara" written by Ika Lestari Damayanti, Iyen Nurlaelawati, Yusnita Febrianti, Pipit Prihartanti, Aji Jehan Fellani, Raymon Rahmadhani used by the seventh graders of SMPN 3 Way Jepara. The data were collected through several stages such as:

- 1) Visited the school and asked about the English textbook used to teach seventh graders of SMPN 3 Way Jepara.
- 2) Bought "English for Nusantara" textbook at the nearest bookstore.
- 3) Read and searched for cultural content in the textbook.
- 4) Sorted out texts that contain cultural content to analyze.

_

 $^{^{11}\,\}mathrm{Zina}$ O, Leary, The Essential Guide to Doing Research (London: Sage Publication, 2004), 177.

5) Coded the selected texts to be included in the research.

b. Interview

A qualitative interview occurs when the researchers ask one or more participants general, open-ended questions and record their answers. ¹² To obtain the data of teacher and students' perspectives on the use of English textbook entitled "English for Nusantara" used by the seventh graders of SMPN 3 Way Jepara, the researcher interviewed one of the English teachers and 15 seventh grade students at SMPN 3 Way Jepara about their perspectives on the usage of English Textbook entitled "English for Nusantara" published in 2022. The interview conducted with short questions and answers.

4. Data Analysis Technique

According to Creswell, the process of data analysis involves preparing the data for analysis, reading through all the data, applying the coding process, description, representation, and interpretation. ¹³ Based on that, researcher used these six steps to analyze the data that had been obtained. The steps are:

1. Preparing the data for analysis. The researcher prepared the data to be studied in the form of English textbook. The researcher then

¹² John W. Creswell, *Education Research: Planning, Conducting, and Evaluating Quantitative and Qualitative Research*, 4th ed. (Boston: Pearson Education Ltd, 2012), 217.

¹³ John W. Creswell, Research Design: Qualitative, Quantitative, and Mixed Method Approachs Second Edition (USA: Sage Publication, Inc, 2003), 191.

- organized the data needed for the researcher that came from the textbook.
- Reading through all the data. Researcher read the entire data which aims to obtain data which will help then go through the data coding process.
- Applying the coding process. After reading the entire data, the
 researcher sorted the data into some categories. In addition, the
 researcher also created codes consisting of numbers, symbols, and
 word forms.

Table 1.1 Cortazzi and Jin's Types of Culture Code

Cortazzi and Jin's Types of Culture Code	
SC	Source Culture
TC	Target Culture
IC	International Culture

The data from the previous coding is added with the code above. The example of combining data and code can be seen below:

Table 1.2 The Example of Types of Culture Coding

No.	Data	Code
1.	Rendang is very delicious.	01/CH.I/P.15/SC/PRO
2.	We watched the Harry	02/CH.III/P.70/TC/PRO
	Potter movie together.	
3.	Tomorrow is world Mother's	03/CH.IV/P.120/IC/PRA
	Day	
Etc.		

Note:

01 : Number of data

CH.I : Number of chapter

P.15 : Number of page

SC : Source Culture

TC : Target Culture

IC : International Culture

PRO : Product

PRA : Practice

PET : Perspective

PER : Person

4. Description. The data that has been coded will be described. The aim is to have a more detailed explanation. The example of the results of the data description can be seen below:

Table 1.3 The Example of Display of Cultural Types

No.	Data	Code	Explanation
1.	Rendang	01/CH.I/P.	Rendang is one of the most
	is very	15/SC/PR	famous foods from Indonesia.
	delicious	О	Rendang originated from the
			Minangkabau, West Sumatera.
			Rendang is a processed food
			made from meat that is cooked
			for hours with various spices

No.	Data	Code	Explanation
			and coconut milk until the color turns dark black.
Etc.			

- 5. Representation. From the description, the researcher analyzed the English textbook entitled "English for Nusantara" written by Ika Lestari Damayanti, Iyen Nurlaelawati, Yusnita Fecrianti, Pipit Prihartanti, Aji Jehan Fellani, Raymon Rahmadhani used by the seventh graders of SMPN 3 Way Jepara.
 - Interpretation. In this step, the researcher interpreted and provided
 a description of the meaning or category of words after all
 procedures were completed.

CHAPTER II

THEORETICAL REVIEW

A. The Concept of Culture

1. The Definition of Culture

Culture has various definitions, one of which is something that affects all human daily life such as behavior, ideas, habits, norms and values. According to Kramsch, culture defined into two definitions. The first definition is about humanities and it focuses on the way a social group represents itself and others through its material productions, be they works of art, literature, social institutions, or artifacts of everyday.

The second definition is derives from social sciences and refers to "the attitudes and beliefs, ways of thinking, behaving and remembering shared by members of that community life". Culture can be defined in two ways, both of which support each other, the first referring to humanities and the second referring to social studies.

In addition, culture is a framework of assumptions, ideas, and beliefs used to define the actions, words, and thinking patterns of others.² This definition is also supported by H. Douglas Brown in the National Center for Cultural Competence "culture is a combination of

¹ Claire Kramsch, "The Cultural Component of Language Teaching," *Language, Culture and Curriculum* 8, no. 2 (1995): 2.

² Jeeyoung Shin, Zohreh R. Eslami, and Wen Chun Chen, "Presentation of Local and International Culture in Current International English-Language Teaching Textbooks," *Language, Culture and Curriculum* 24, no. 3 (2011): 253–68.

human behavior which includes language, thoughts, practices, beliefs, values, customs, rituals, manners and the role in dissemination for next generation.³

Culture can be interpreted in many ways, either towards social or humanities. If culture is said to be social, it means that culture is related to everything related to other individuals, groups, nations, and others. Meanwhile, if culture is said to be in the direction of humanities, it means that it is related to the way a social group represents themselves, either with production materials, literature, or art. In conclusion, culture itself is a symbol, work, or tradition that represents a group or nation itself.

2. The Aspects of Culture

The components of culture pertain to the fundamental elements encompassed within it. These elements will be explored in greater detail in the subsequent section.⁴

a. Products

Moran defines products as any artifacts produced or acquired by members of a culture, including environmental matters that are regarded as part of the cultural output.⁵ The focus of the cultural product being discussed involves how community groups

⁴ Ka Ming Yuen, "The Representation of Foreign Cultures in English Textbooks," *ELT Journal* 65, no. 4 (2011): 458–66.

³ T. D. Terrell and H. Douglas Brown, *Principles of Language Learning and Teaching Language*, 5th ed., vol. 57 (United States of America: Library of Congress Cataioging, 1981), 22.

⁵ P Moran, *Language and Culture. In Teaching Culture: Perspective in Practice* (Boston, MA: Heinle & Heinle, 2001), 36.

express their cultural perspectives. These products encompass a wide spectrum, including tangible items such as written documentation, attire, and buildings, as well as intangible elements such as spoken language, music, and societal institutions such as family, education, politics, and religion.

Yuen, as referenced in Kim's work, defines products as code systems that assess aspects of culture across four main categories: artefacts, places, institutions and art forms. Artefacts include cultural elements such as food, language, and currency. Places pertain to urban structures or areas associated with a particular culture. Institutions involve aspects such as family, law, economy, religion education, and politics. Art forms include cultural expressions such as music, dance, or visual arts.

b. Perspective

The nature of perspective dimension described that the language used to identify, explain, and justify cultural perspectives. ⁶ Perspective, often not explicitly stated, gives meaning and reflects the way one sees the world. It involves the way we see, the beliefs we hold, the values we hold, and the attitudes with which individuals and communities conduct cultural activities.

⁶ *Ibid*, 37.

_

This perspective is a reflection of a culture's view of reality. Examples of this perspective include ageist attitudes that favor the young over the elderly, the importance of individual freedom and independence, recognition of the social function of the family, the notion that more is better, and preference for entertainment and athletics over academics.

c. Practice

Practices encompass the activities conducted by individuals or groups within a culture. Language typically plays a crucial role in cultural practices, serving as the medium of engagement. The language used in practice reflects other cultures that measure various aspects such as customs, daily life, and society. Forms of communication, including language and methods of self-expression, constitute practices, as do behaviors linked to social gatherings and the utilization of products. These practices encompass both verbal and non-verbal aspects, encompassing how time, space, and the context of social interactions are perceived, which also involve considerations of suitability and societal norms.

They embody the understanding of how, when, where, and the manner in which individuals should engage within a specific culture. Instances of practice include employing both formal and informal greetings, observing social hierarchies during meals,

.

⁷ *Ibid.* 37.

displaying proper table etiquette, utilizing gestures and non-verbal communication, managing conversational during turn-taking, engaging in traditional customs linked to holidays, conducting oneself while shopping, displaying appropriate behavior for situations like interviews, dating, weddings, funerals, and other social events.

d. Person

The dimension of personal nature highlights how individuals express their distinct identity through language within their cultural context. "Person" pertains to the individual members who embody specific cultures and communities. Personal identity and life history play key roles in the development of a cultural person.⁸

The dimension that pertains to personal traits investigates how individuals express their unique identities utilizing language within the confines of their cultural surroundings. In this context, "person" refers to the individual members who represent a specific culture and community. An individual's unique cultural evolution is largely influenced by their personal identity and life experiences, which contribute to shaping their cultural persona. This dimension highlights the importance of language in conveying one's cultural identity and exploring how individuals contribute to the diversity

⁸ *Ibid*, 38.

of their community and culture through various modes of expression and experiences.

3. The Types of Culture

Culture is divided into several types. According to Cortazzi and Jin , the culture contained in English textbooks id divided into 3 types, the types of culture are discussed in the following section:

a. Source Culture

Source culture material refers to material that presents aspects of language and culture that are part of the learner's own culture, which in this context refers to the diversity of Indonesian Javanese. Balinese. cultures such as Sundanese. Minangkabau, and others. Cultural materials may take the form of Indonesian legends or visual representations of Indonesian culture that are presented in English language textbooks. Specific examples of cultural materials included in English language textbooks for learners are: Indonesia's rich culture. Cortazzi and Jin argue that there is a need for learners to talk about their culture with visitors. Moreover, a deeper reason is that such materials are usually designed to help students become aware of their cultural identity.9

The purpose of this material is to introduce local aspects or cultures that are part of the learner's identity. In addition, it is also

-

⁹ Cortazzi and Jin, *Cultural Mirrors, Culture in Second Language Teaching and Learning* (Cambridge: Cambridge University Press, 1999), 205.

to promote the richness of the local culture to the learners as part of their own cultural heritage.

b. Target Culture

Target culture materials refer to learning materials that introduce cultural aspects from countries where English is a native language. Kachru identifies this target culture as the inner circle which includes the United States, the United Kingdom, New Zealand, and Canada.¹⁰

An illustrative example is the English textbook "Success-Communicating" from the United States. This particular textbook embodies socio-cultural realism in its basic-level content. It deals with the multifaceted nature of American society, including minority groups in positive and professional roles. In addition, it addresses various societal issues such as health, crime, environmental concerns, and the advancement of women. In particular, it deliberately challenges stereotypes. It portrays husbands as caregivers and homemakers, while their wives serve as primary breadwinners.¹¹

In English Language Teaching (ELT), the emphasis on local culture is of great value because it provides students with the practical dimension of English usage. It aims to instill the ability to

11 Cortazzi and Jin, Cultural Mirrors, Culture in Second Language Teaching and Learning (Cambridge: Cambridge University Press, 1999), 208.

¹⁰ Braj B. Kachru, "World Englishes: Agony and Ecstasy", *The Journal of Aesthetic Education* 30, no. 2 (1996): 137.

perform various linguistic functions appropriately, going beyond mere correctness of expression. This requires an understanding of the cultural nuances of English speakers in order to effectively navigate the use of the language. In conclusion, the main purpose is to expose language users to the cultural context of the language they are learning.

c. International Culture

International culture encompasses a wide range of cultures beyond the cultures of origin and destination. It encompasses a diverse spectrum of cultures present in English-speaking nations or in regions where English is not a primary or secondary language, but functions as a global language.

Textbooks that illustrate the functional versatility of English today aim to integrate the world's rich cultural tapestry. Cortazzi and Jin note that this cultural classification arises because individuals use English in international contexts even though it is not their native language.¹²

As English continues to spread globally, the inclusion of international culture in educational material has become increasingly important. The purpose is to familiarize students with real-life scenarios that they're likely to encounter in the real world.

¹² *Ibid*, 209.

In addition, integrating these cultures enhances students' understanding and appreciation of diverse cultures across borders.

4. The Relation between Language and Culture

Human beings are inherently social creatures who rely on the support of others to meet their diverse needs and cannot thrive in isolation. As a result, effective communication and language skills serve as essentials tools for human interaction. According to Khativ, Tabari, and Mohammadi, language and culture in general are closely related. That because it's viewing language as a verbal manifestation of cultural values. It serves as a conduct for sharing thoughts, shaping perspective, and being influenced by the language we use.

Language and culture share a highly correlated relationship. It is important to understand the interconnectedness of language and culture when studying linguistic. As identified by Fuller and Wardhaugh, they argue that language and culture mutually impact or even dictate linguistic structures or behaviors. Additionally, the structure or behavior of language can influence or shape social structures or worldviews. ¹⁴ In short, language and culture interact to influence social behavior and to help students understand different cultures.

¹⁴ Wardhaugh, "The Relationship between Language and Culture," *Journal of Applied Linguistics and Language Research* 4, no. 6 (2017): 210.

¹³ Khatib, Tabari, and Mohammadi, "The Relationship between Language and Culture," *Journal of Applied Linguistics and Language Research* 4, no. 6 (2016): 209.

Kramsch's analysis highlights the correlation between language and culture in three separate dimensions.

- a. Language expressed cultural realities. Language has the ability to express cultural reality through words. People convey not only facts and ideas but also reflect their attitudes.
- b. Language embodies cultural realities. It means that individuals can interpret their experiences using language as a communication tool.
- c. Language symbolizes cultural reality. This suggests that an individual views their language as a reflection of their social identity.¹⁵

As previously discussed, the interaction of language and culture is a complex issue. Culture and language both impact our social interaction and shape our worldview through our social identities.

B. The Concept of Textbook

1. The Definition of Textbook

Textbook is the most important element in teaching and learning activity. Richard argues that a textbook is a book on a specific subject used as a guide for teaching and learning, in particular in a school or college.¹⁶

Swales note that creating, distributing, utilizing, and assessing textbooks present numerous challenges. One of these challenges is the

¹⁶ Jack C. Richards and Richards Schmidt, *Longman Dictionary of Language Teaching & Applied Linguistics, Fourth Edition* (Colombo, Sri Lanka: Great Britian, 2010), 170.

¹⁵ C Kramsch and Hua Zhu, *Language*, *Culture and Language Teaching*, Routledge Handbook of English Language Teaching, In G. Hall Edition (London: Routledge, 2016), 38.

tendency of textbooks to provide an excessive amount of information about them, including attempts to appeal to students at all levels of education. ¹⁷ This underscores the complex nature of textbooks development and its aspirations for universality in catering to diverse student needs.

O'Neil argues that textbooks, like any other medium, need to clearly define where they fit in. this includes determining whether the textbook is designed for self-study, as a tool, or for classroom use with a teacher guiding a group of students. ¹⁸ Textbooks should transparently explain their limitations such as what they are intended to be used for.

Hutchinson and Torres emphasize that textbooks are a nearly universal component of language instruction, including the teaching of English. Each year, millions of copies are sold, and numerous initiatives have been established globally to create textbooks. The presence of appropriate textbooks is deemed essential in nearly all teaching-learning scenarios. ¹⁹ This underscores their pivotal role in facilitating structured and comprehensive language instruction.

In conclusion, these observations illustrate the complex role of textbooks in education, serving not only as sources of information but also as facilitators of structures learning experiences. Their

¹⁹ Eunice Torres and Tom Hutchinson, "The Textbook as Agent of Change," *ELT Journal* 48, no. 4 (1994): 315–28.

-

¹⁷ Leslie E Sheldon and British Council, "ELT Textbooks and Materials: Problems in Evaluation and Development," *ELT Documents* (1987): 126.

¹⁸ Robert O'neill, "Why Use Textbooks?," ELT Journal 36, no. 2 (1982): 110.

development and application in the educational landscape require a nuanced understanding and evaluation.

2. The Role of Textbook for Teaching and Learning

Textbooks play a vital role in education by providing customized learning materials that meet the needs of students. They are an invaluable resource for students searching for specific subjects to study, one of the examples is English. In addition, textbooks can be a valuable tool for new teachers, assisting them in leading classroom activities and promoting the teaching and learning process.

Textbooks play an important role in classrooms in various educational settings around the world, including public and private schools, language institutes and colleges. Textbooks have an important role in facilitating learning and are widely used around the world.²⁰

According to Ravitch and Valverde et.al in Okeeffe's paper, textbooks are vitally important; they play a significant role in shaping teachers, students, and families' views of school subjects. ²¹ Textbooks serve as essential tools for teachers worldwide, ensuring the continuity of effective learning. They play an important role in guiding both teachers and students during classroom sessions by providing crucial material and topics. Textbooks provide materials and topics that need

²¹ Lisa Okeeffe, "A Framework for Textbook Analysis," *International Review of Contemporary Learning Research* 2, no. 1 (2013): 2.

_

²⁰ Rizky Akbar, "An Analysis of Selected Eleventh Grade English Textbooks," *Journal of English and Education* 2016, no. 1 (2016): 109–26.

to be taught according to the level they are aimed at, so it is helpful for teachers, especially teachers who lack experience in teaching.

There is basic outline for the textbook's intermediary role:

- a. To teach and inspire students to build new knowledge
- b. To balance information detail and precision
- c. To provide a rational and consistent mathematical system
- d. To bring about new question
- e. To provide students with active, creative, many sided information.²²

Based on various opinions from experts and their explanations, researchers conclude that textbooks are one of the keys that play an important role in learning, one of which is in English language learning.

_

²² *Ibid*, 2.

CHAPTER III

RESEARCH RESULT AND DISCUSSION

A. Research Result

1. Cultural Content and Aspects Found in English Textbook

In describing the research data, researchers have identified outcomes that are in accordance with the study's objectives. In order to establish a correlation between the results and the research objectives, the researcher classifies the types and aspects of culture and describes all the data found in the English textbook entitled "English for Nusantara".

The information was extracted from the English textbook entitled "English for Nusantara" published by Pusat Perbukuan, consisting of 5 chapter and 253 pages. The examination of the cultural elements within the textbook was conducted based on the written material.

On the other hand, in order to analyze different types and aspects of cultural content, the researcher categorized the data according to the table. The categorization of cultural content data found in English textbook entitled "English for Nusantara" is shown on the table below:

Table 3.1 Coding for Categories of Culture

No.	Data	Code
1.	I'm from Kalimantan.	001/CH.I/P.16/SC/PRO
2.	I live on Jalan Sumatera.	002/CH.I/P.16/SC/PRO
3.	I live on Jalan Begawan .	003/CH.I/P.20/SC/PRO
4.	And, I also like drawing manga.	004/CH.I/P.24/IC/PRO
5.	Parkour is an activity in which the	006/CH.I/P.32/IC/PRA
	goal is to move from one place to	
	another as quickly and efficiently	
	as possible, using the abilities of	
	the human body. Parkour helps to	
	overcome barriers, and is practiced	
	in rural and urban areas.	
6.	Monita likes reading. She reads	007/CH.I/P.33/SC/PRO
	novels. She has more than twenty	
	novels. Her favorite novel is	
	Laskar Pelangi. She reads novels	
	twice a week.	
7.	Ibu Posma and Sinta love playing	008/CH.I/P.33/TC/PRA
	badminton . They usually play	
	badminton on Sunday morning.	
	They need rackets and a	
	shuttlecock to play badminton.	
	Their favorite badminton player is	
	Jonathan Christie.	
8.	Ibu Posma and Sinta love playing	009/CH.I/P.33/SC/PER
	badminton. They usually play	
	badminton on Sunday morning.	
	They need rackets and a	
	shuttlecock to play badminton.	

No.	Data	Code
	Their favorite badminton player is	
	Jonathan Christie.	
9.	Ibu Ida Ayu loves listening to	010/CH.I/P.38/IC/PRO
	music. (a) likes KPop very	
	much. (b) favorite boy band is	
	BTS.	
10.	Ibu Ida Ayu loves listening to	011/CH.I/P.38/IC/PER
	music. (a) likes KPop very	
	much. (b) favorite boy band is	
	BTS.	
11.	Monita likes watching movies. (a)	012/CH.I/P.38/IC/PRO
	loves watching KDrama . (b)	
	favorite actor is Hyun Bin.	
12.	Monita liks watching movies. (a)	013/CH.I/P.38/IC/PER
	loves watching KDrama. (b)	
	favorite actor is Hyun Bin .	
13.	Pak Rahmansyah likes jogging . (a)	014/CH.I/P.38/TC/PRA
	jogs once a week. (b) jogs at	
	the park on Sundays.	
14.	Monita and her father love hiking.	015/CH.I/P.38/SC/PRO
	(a) like to walk in the	
	countryside. (b) preferred	
	hiking trail is Matang Kaladan	
	Hill.	
15.	Andre's mother likes cooking. (a)	016/CH.I/P.38/SC/PRO
	soto banjar is very delicious.	
	(b) wants to join the Master	
	Chef competition one day.	
16.	Andre's mother likes cooking. (a)	017/CH.I/P.38/TC/PRO

No.	Data	Code
	soto banjar is very delicious. (b)	
	wants to join the Master Chef	
	competition one day.	
17.	Pak Edo's hobby is cycling. He	018/CH.I/P.39/IC/PRA
	goes cycling every morning. Pak	
	Edo always wears a helmet, a t-	
	shirt, shorts, and shoes when he	
	goes cycling. He never forgets to	
	bring his bottle.	
18.	The boy sitting in the front row is	020/CH.I/P.44/IC/PRA
	Ahmad. He is (5) and (6)	
	He likes playing soccer .	
19.	Finally, the boy standing on the	021/CH.I/P.44/TC/PRA
	right is Made. He uses a crutch.	
	Made likes playing basketball.	
20.	Made is special. He uses a crutch	022/CH.I/P.45/SC/PRO
	and sometimes uses a wheel-chair.	
	He likes playing basketball. He	
	plays for a basketball team called	
	Kalimantan Wheelchair	
	Basketball . He practices basketball	
	once a week on Saturday. His	
	teammates are proud of him.	
	Together, they make a very good	
	basketball team.	
21.	Rica-rica chicken	023/CH.II/P.59/SC/PRO
22.	Boba milk tea	024/CH.II/P.59/IC/PRO
23.	Cassava chips	025/CH.II/P.59/TC/PRO
24.	Pudding	026/CH.II/P.60/TC/PRO

No.	Data	Code
25.	Tempe bacem	028/CH.II/P.60/SC/PRO
26.	Indonesia has abundant kinds of	029/CH.II/P.60/SC/PRO
	food due to its variety of ethnic	
	groups and cultures. This gives	
	different flavors and tastes in	
	different places. Some kinds of	
	food are popular across the country	
	such as Rendang, Satay, Nasi	
	Goreng, Bakso, and Soto. These	
	kinds of food are also popular	
	around the world.	
27.	Some kinds of food are popular	030/CH.II/P.60/SC/PRO
	across the country such as	
	Rendang, Satay, Nasi Goreng,	
	Bakso, Soto.	
28.	Some kinds of food are popular	031/CH.II/P.60/SC/PRO
	across the country such as	
	Rendang, Satay, Nasi Goreng,	
	Bakso, Soto.	
29.	Some kinds of food are popular	032/CH.II/P.60/SC/PRO
	across the country such as	
	Rendang, Satay, Nasi Goreng,	
	Bakso, Soto .	
30.	Galang says Basmallah before	033/CH.II/P.61/IC/PRA
	eating.	
31.	I'm having some banana fritters.	034/CH.II/P.61/SC/PRO
32.	Donuts	035/CH.II/P.63/IC/PRO
33.	Chicken soup	036/CH.II/P.65/SC/PRO
34.	I love corn soup . It's creamy.	038/CH.II/P.70/TC/PRO

No.	Data	Code
35.	My favorite meal is Nasi Goreng.	039/CH.II/P.74/SC/PRO
	It's savory. It's a bit greasy.	
36.	My beautiful Blackforest cake!	040/CH.II/P.77/IC/PRO
	#yumyum	
37.	My favorite food is Pecel . Pecel is	041/CH.II/P.79/SC/PRO
	a traditional Javanese salad. It	
	consists of various boiled	
	vegetables. It uses peanut sauce as	
	a dressing. The taste is a	
	combination of sweet and spicy.	
38.	My mom loves Rujak. Rujak is a	042/CH.II/P.80/SC/PRO
	well-known dish in Indonesia. It is	
	a mixture of various sliced fruits. It	
	uses spicy palm sugar as a	
	dressing. The taste os sweet, hot,	
	and spicy.	
39.	I have a glass of milk and an	043/CH.II/P.81/IC/PRO
	omelet for breakfast.	
40.	Every country has a tea culture. It's	045/CH.II/P.82/TC/PRA
	more than just a beverage. It's all	
	about culture and the people. In	
	Great Britain, for example, tea	
	time is a light meal in the	
	afternoon. British tea is usually	
	served with both sweet and savory	
	snacks.	
41.	In Turkey, people start their day	046/CH.II/P.82/IC/PRA
	with a cup of tea and drink it	
	throughout the day.	

No.	Data	Code
42.	If you visit a Turkish household,	047/CH.II/P.82/IC/PRA
	your host will first offer you a cup	
	of tea to welcome you.	
43.	Chopstick	048/CH.II/P.83/IC/PRO
44.	Sweet potato fritters	049/CH.II/P.94/TC/PRO
45.	Wonderful traditional houses can	050/CH.III/P.104/SC/PRO
	be found in different parts of the	
	country such as Bolon in North	
	Sumatera, Joglo in Central Java,	
	Gadang in West Sumatera, Bale	
	Sakenem in Bali, and many more.	
46.	Wonderful traditional houses can	051/CH.III/P.104/SC/PRO
	be found in different parts of the	
	country such as Bolon in North	
	Sumatera, Joglo in Central Java,	
	Gadang in West Sumatera, Bale	
	Sakenem in Bali, and many more.	
47.	Wonderful traditional houses can	052/CH.III/P.104/SC/PRO
	be found in different parts of the	
	country such as Bolon in North	
	Sumatera, Joglo in Central Java,	
	Gadang in West Sumatera, Bale	
	Sakenem in bali, and many more.	
48.	Wonderful traditional houses can	053/CH.III/P.104/SC/PRO
	be founf in different parts of the	
	country such as Bolon in North	
	Sumatera, Joglo in Central Java,	
	Gadang in West Sumatera, Bale	
	Sakenem in Bali, and many more.	

No.	Data	Code
49.	No Shoes in the House. Culture in	054/CH.III/P.125/IC/PRA
	most Asian countries, people	
	remove their shoes as a sign of	
	respect and for cleanliness.	
50.	On the other hand, people in	055/CH.III/P.125/TC/PRA
	Britain, the United States, or in	
	Mexicodo wear shoes inside the	
	house . If we ask a British person to	
	take off their shoes at our front	
	door, it may be a bit strange and a	
	bit rude for him or her. In countries	
	especially with cold temperatures,	
	it is a good idea for people to wear	
	slippers or house shoes indoors.	
51.	Tennis	056/CH.III/P.148/TC/PRA
52.	Volleyball	057/CH.III/P.148/TC/PRA
53.	Archery	058/CH.III/P.148/IC/PRA
54.	How to make a Pancake .	059/CH.III/P.149/TC/PRO
55.	She likes Justin Bieber so she	060/CH.III/P.150/TC/PER
	sticks some posters of him on the	
	wall.	
56.	I have Indonesian Language on	061/CH.IV/P.159/SC/PRO
	Monday at 11 o'clock.	
57.	I don't have any class on Monday	062/CH.IV/P.164/SC/PRA
	at 8 o'clock because we have a	
	Flag Ceremony.	
58.	There are a total number of 17.508	063/CH.IV/P.166/SC/PRO
	islands in Indonesia and the people	

No.	Data	Code
	speak different languages.	
59.	There are over 700 local	064/CH.IV/P.166/SC/PRO
	languages spoken in our country.	
	At school, we learn local languages	
	besides Indonesian Language and	
	English.	
60.	Students from South Kalimantan,	065/CH.IV/P.166/SC/PRO
	for example, learn Bahasa Banjar	
	at primary school as a local content	
	subject.	
61.	Play this game as you play Snake	067/CH.IV/P.194/IC/PRO
	and Ladder.	
62.	Jalan Pancasila	068/CH.V/P.205/SC/PRO
63.	The oldest school in the world is	069/CH.V/P.216/IC/PRO
	Shishi high school.	
64.	It is located in Chengdu , China.	070/CH.V/P.216/IC/PRO
	People also called the school	
	'Stone House' because the	
	buildings mostly are made from	
	stone.	
65.	Pipit, did you join the Pencak Silat	071/CH.V/P.222/SC/PRA
	for your extracurricular activity?	
66.	Yes. Also, all students must join	072/CH.V/P.224/TC/PRA
	the scout every Thursday.	
67.	Eagle Merdeka Basketball club	073/CH.V/P.225/SC/PRO
	will join a tournament next month	
	in Banjarbaru .	

Note:

01 : Number of data

CH.I : Number of chapter

P.123 : Number of page

SC : Source Culture

TC : Target Culture

IC : International Culture

PRO : Product

PER : Person

PRA : Practice

PET : Perspective

According to the data presented in the table above, researcher identified 68 cultural content data in English textbook entitled "English for Nusantara". The analysis of cultural content was conducted in accordance with Cortazzi and Jin's theory, which outlines 3 types of cultural content commonly found in English textbook: 31 data of source culture (SC), 21 data of international culture (IC), and 15 data of target culture (TC).

In addition, the data analysis for the aspect of cultural content uses the Ka Ming Yuen theory, which outlines 4 aspects of cultural

content commonly found in English textbook: 45 data of product (PRO), 18 data of practice (PRA), and 4 data of person (PER).

2. Teacher and Students' Perspective on the use of English Textbook

The researcher collected information from 16 respondents, 1 teacher and 15 students, to find out the teachers' and students' perspectives on the use of English textbook entitled "English for Nusantara" among seventh graders at SMPN 3 Way Jepara.

These are the results of interviews with 15 students and a teacher. The results can be seen in the table below:

Table 3.2 Teacher and Students' Perspectives on the use of "English for Nusantara" Textbook

No.	Subject	Occupation	Results of Interview
1.	MS	English	The book's most notable feature
		Teacher	in this book is its abundance of
			illustrations. However, it is
			regrettable that the cultural
			diversity is limited, with the
			content primarily focusing on
			do-it-yourself (DIY) content.
			Furthermore, there is a dearth of
			references, such as explanations
			in the form of written accounts
			of the culture.
2.	RF	Student 1	This book has an interesting
			story. It's fun to learn from it
			and it helps you understand
			more about Indonesian culture.
3.	RS	Student 2	The interesting thing about this
			book is that it explains about
			traditional food and hobbies.
			This book also helps add insight
			into the diversity of Indonesian

No.	Subject	Occupation	Results of Interview
			culture.
4.	TK	Student 3	The pictures in this book and the
			food content are very interesting.
			This book helps to learn about
			new cultures.
5.	RA	Student 4	The pictures and stories in this
		Stadent	book are very interesting. The
			religious content and hobbies are
			the most liked. This book is very
			helpful in terms of culture.
6.	DM	Student 5	The interesting thing about this
			book is the content of traditional
			food and its pictures. This book
			helps increase knowledge about
			Indonesian culture.
7.	NF	Student 6	The interesting about this book
			is the story and the content about
			hobbies. This book helps add
			insight into the target culture.
8.	TA	Student 7	The interesting about this book
			is the story, pictures, and the
			content about traditional food.
			This book is not very helpful to
			add insight into the culture.
9.	SMC	Student 8	The interesting about this book
			is the pictures. This book helps
			add knowledge about culture.
10.	DA	Student 9	This book is very cool to learn
			because there are pictures and
			conversation bubbles. This book
			also helps increase knowledge
			about culture.
11.	SMY	Student 10	The pictures in this book are
			very interesting and exciting.
			There is a lot to learn from this
			book such as cultures that we
			just know.
12.	ADS	Student 11	The pictures and stories in this
			book are very good. This book is
			also not difficult to learn. This
			book helps add insight into
			Indonesian culture.
13.	IFR	Student 12	The collection of pictures in this
			book is large so it is interesting
			to read. The traditional food in

No.	Subject	Occupation	Results of Interview
			this book is also very cool to
			learn.
14.	ACG	Student 13	The content of the traditional
			houses in this book is very
			interesting.
15.	AG	Student 14	The pictures in the book are the
			highlights, and the book also
			helps to learn new things about
			the culture.
16.	KO	Student 15	The interesting points of this
			book are the pictures and the
			story. The traditional foods in
			this book are also very fun to
			learn.

Based on the interviews, it is concluded that:

First, the students collectively demonstrated prior knowledge of cultural aspects, particularly regarding the source culture. This understanding is evident from the interviews findings, where students were able to identify various cultures featured in the "English for Nusantara" textbook. From this explanation, it can be concluded that overall students have understood about the cultures in the "English for Nusantara" textbook.

Second, the students generally concur that the "English for Nusantara" textbook enhances their understanding of the diversity of culture that exist. This opinion can be seen from the results of students interviews above.

Third, the majority of students believe that the pictures contained in the "English for Nusantara" textbook are the attraction of the textbook. According to the findings from students interviews, pictures are frequently cited as the most captivating aspect of the textbook, although some students also mentioned engaging narratives as noteworthy. Therefore, it can be concluded that pictures are the biggest attraction in the "English for Nusantara" textbook.

Fourth, based on the results of interview with grade 7 English teacher, it can be concluded that the "English for Nusantara" textbook still lacks references in the form of explanatory writings on the cultural aspects that appear in the textbook.

Based on the explanation of the interviews results above, it is concluded that, the understanding of seventh grade students at SMPN 3 Way Jepara regarding cultural aspects is generally comprehensive, especially, concerning the source culture. Additionally, the majority of both students and teacher agree that the pictures in the "English for Nusantara" textbook are its main attraction. Furthermore, based on interviews with seventh grade English teacher, it is evident that the "English for Nusantara" textbook still requires written references to explain the cultural aspects depicted within it. These observations are derived from transcripts of interviews conducted with 15 students and one seventh grade English teacher at SMPN 3 Way Jepara.

B. Discussion

This section is the main point of the research as it examines and discusses the research findings while attempting to address the research question. Within this section, the discussion focuses on the 3 primary objectives of the research, namely:

1. Analysis Types of Cultural Content found in English Textbook

The researcher used a scanning reading strategy on the English Textbook entitled "English for Nusantara" to identify specific words, which were classified into 3 types of cultural content. Cortazzi and Jin's theory was used to classify these types of cultural content. Based on the data extracted from an English textbook entitled "English for Nusantara", the researcher explain the different types of cultural content. The detailed results are presented below:

a. Source Culture (SC)

The results of the analysis reveal the categories of source culture (SC) evident in the textbook, as shown in Table 3.3. The English textbook, designed for seventh grade students, consists of 5 chapters. The researcher identified 31 data classified as source culture. The following are examples of source culture elements found in the English textbook entitled "English for Nusantara":

Table 3.3 The Data of Source Culture

No.	Data	Code	Explanation
1.	I'm from	001/CH.I	Kalimantan is the
	Kalimantan.	/P.16/SC	Indonesian section of the
		/PRO	island of Borneo, the
			third largest island in the
			world.
2.	I live on Jalan	002/CH.I	Sumatera is the sixth-
	Sumatera.	/P.16/SC	largest island in the
		/PRO	world and the largest
			island in Indonesia.
3.	I live on Jalan	003/CH.I	Begawan refers to a
	Begawan.	/P.20/SC	religious figure
		/PRO	particularly in Islam. In
			Indonesian culture, the
			term is often associated
			with revered individuals
			who hold positions of
			authority within religious
			communities.
4.	Monita likes	007/CH.I	Laskar Pelangi is a
	reading. She reads	/P.33/SC	popular Indonesian novel
	novels. She has	/PRO	written by Andrea
	more than twenty		Hirata. It tells the story
	novels. Her		of a group of tenacious
	favorite novel is		students from a remote
	Laskar Pelangi.		village in Belitung Island
	She reads novels		who are determined to
	twice a week.		pursue education despite
			facing numerous

No.	Data	Code	Explanation
			challenges.
5.	Ibu Posma and	009/CH.I	Jonathan Christie is a
	Sinta love playing	/P.33/SC	professional badminton
	badminton. They	/PER	player from Indonesia.
	usually play		He was born on
	badminton on		September 15, 1997, in
	Sunday morning.		Jakarta, Indonesia.
	They need rackets		
	and a shuttlecock		
	to play badminton.		
	Their favorite		
	badminton player is		
	Jonathan Christie.		
6.	Monita and her	015/CH.I	Matang Kaladan Hill is a
	father love hiking.	/P.38/SC	prominent hill located in
	(a) like to walk	/PRO	Indonesia, specifically in
	in the countryside.		the province of West
	(b) preferred		Sumatera. The hill is a
	hiking trail is		popular destination for
	Matang Kaladan		nature enthusiasts,
	Hill.		hikers, and
			photographers.
7.	Andre's mother	016/CH.I	Soto Banjar is a
	likes cooking. (a)	/P.38/SC	traditional Indonesian
	soto banjar is	/PRO	soup originating from
	very delicious. (b)		the Banjar ethnic group
	wants to join the		in South Kalimantan,
	Master Chef		Indonesia. It is known
	competition one		for its rich and aromatic

No.	Data	Code	Explanation
	day.		broth made from a blend
			of spices such as
			turmeric, ginger, and
			lemongrass.
8.	Made is special. He	022/CH.I	Kalimantan Wheelchair
	uses a crutch and	/P.45/SC	Basketball is a sport
	sometimes uses a	/PRO	initiative aimed at
	wheel-chair. He		promoting inclusivity
	likes playing		and providing
	basketball. He		opportunities for
	plays for a		individuals with
	basketball team		disabilities in the region
	called Kalimantan		of Kalimantan,
	Wheelchair		Indonesia.
	Basketball. He		
	practices basketball		
	once a week on		
	Saturday. His		
	teammates are		
	proud of him.		
	Together, they		
	make a very good		
	basketball team.		
9.	Rica-rica chicken	023/CH.I	Rica-rica chicken is a
		I/P.59/S	traditional Indonesian
		C/PRO	dish known for its spicy
			and flavorful taste.
			Originating from the
			Minahasa region in

No.	Data	Code	Explanation
			North Sulawesi,
			Indonesia.
10.	Tempe bacem	028/CH.I	Tempe bacem is a
		I/P.60/S	traditional Javanese dish
		C/PRO	originating from
			Indonesia, particularly
			the island of Java. It is
			made from tempeh, a
			fermented soybean cake
			that is marinated and
			braised in a sweet and
			savory sauce.
11.	Indonesia has	029/CH.I	Rendang is a traditional
	abundant kinds of	I/P.60/S	Indonesian dish
	food due to its	C/PRO	originating from the
	variety of ethnic		Minangkabau ethnic
	groups and		group of West Sumatera,
	cultures. This gives		Indonesia. It is a rich and
	different flavors		flavorful meat dish,
	and tastes in		typically made with beef.
	different places.		
	Some kinds of food		
	are popular across		
	the country such as		
	Rendang , Satay,		
	Nasi Goreng,		
	Bakso, and Soto.		
	These kinds of		
	food are also		

No.	Data	Code	Explanation
	popular around the		
	world.		
12.	Some kinds of food	030/CH.I	Satay is a popular
	are popular across	I/P.60/S	Indonesian dish
	the country such as	C/PRO	consisting of skewered
	Rendang, Satay,		and grilled meat,
	Nasi Goreng,		typically served with a
	Bakso, Soto.		flavorful dipping sauce.
			It is believed to have
			originated from Java,
			Indonesia.
13.	Some kinds of food	031/CH.I	Bakso is a traditional
	are popular across	I/P.60/S	Indonesian dish
	the country such as	C/PRO	consisting of meatballs
	Rendang, Satay,		served in a flavorful
	Nasi Goreng,		broth, often
	Bakso, Soto.		accompanied by noodles,
			vegetables, and
			condiments. Bakso is
			believed to have
			originated from Chinese
			cuisine but has become a
			staple of Indonesian
			culinary culture.
14.	Some kinds of food	032/CH.I	Soto is a traditional
	are popular across	I/P.60/S	Indonesian soup known
	the country such as	C/PRO	for its rich and aromatic
	Rendang, Satay,		broth, typically flavored
	Nasi Goreng,		with a blend of spices

No.	Data	Code	Explanation
	Bakso, Soto .		and herbs. It is popular
			dish enjoyed throughout
			Indonesia and is believed
			to have originated from
			Java.
15.	I'm having some	034/CH.I	Banana fritters, also
	banana fritters.	I/P.61/S	known as "pisang
		C/PRO	goreng" in Indonesian,
			are a popular Indonesian
			snack made from ripe
			bananas that are coated
			in a batter and deep-fried
			until golden and crispy.
16.	Chicken soup	036/CH.I	Chicken soup is a
		I/P.65/S	traditional Indonesia dish
		C/PRO	known for its comforting
			and flavorful qualities. It
			originated from
			Indonesia and is a
			popular dish enjoyed
			across the country.
17.	My favorite meal is	039/CH.I	Nasi goreng is a popular
	Nasi Goreng. It's	I/P.74/S	Indonesian dish. It is
	savory. It's a bit	C/PRO	made by stir-frying pre-
	greasy.		cooked rice with a
			mixture of ingredients
			such as shallots, garlic,
			chili peppers, sweet soy
			sauce, and various

No.	Data	Code	Explanation
			proteins.
18.	My favorite food is	041/CH.I	Pecel is a traditional
	Pecel . Pecel is a	I/P.79/S	Indonesian dish
	traditional Javanese	C/PRO	originating from Java. It
	salad. It consists of		consists of a mix of
	various boiled		boiled or blanched
	vegetables. It uses		vegetables such as
	peanut sauce as a		spinach, water spinach,
	dressing. The taste		bean sprouts, and
	is a combination of		cabbage, served with a
	sweet and spicy.		flavorful peanut sauce
			dressing.
19.	My mom loves	042/CH.I	Rujak is a traditional
	Rujak. Rujak is a	I/P.80/S	Indonesian dish that
	well-known dish in	C/PRO	originated from Java. It
	Indonesia. It is a		is a mixed fruit salad
	mixture of various		typically served with a
	sliced fruits. It uses		spicy, sweet, and tangy
	spicy palm sugar as		dressing.
	a dressing. The		
	taste os sweet, hot,		
	and spicy.		
20.	Wonderful	050/CH.I	Bolon is a traditional
	traditional houses	II/P.104/	house style found in the
	can be found in	SC/PRO	Batak culture of North
	different parts of		Sumatera, Indonesia. It
	the country such as		is characterized by its
	Bolon in North		distinctive architectural
	Sumatera, Joglo in		features, including a tall,

No.	Data	Code	Explanation
	Central Java,		peaked roof, with
	Gadang in West		multiple levels, and
	Sumatera, Bale		supported by sturdy
	Sakenem in Bali,		wooden columns.
	and many more.		
21.	Wonderful	051/CH.I	Joglo is a traditional
	traditional houses	II/P.104/	Javanese house style
	can be found in	SC/PRO	originating from Central
	different parts of		Java, Indonesia. It is
	the country such as		characterized by its
	Bolon in North		distinctive architectural
	Sumatera, Joglo in		features, including a
	Central Java,		central, elevated pavilion
	Gadang in West		with a pyramid-shaped
	Sumatera, Bale		roof supported by four or
	Sakenem in Bali,		more wooden columns.
	and many more.		
22.	Wonderful	052/CH.I	Gadang is a traditional
	traditional houses	II/P.104/	Minangkabau house
	can be found in	SC/PRO	style originating from
	different parts of		the Minangkabau ethnic
	the country such as		group of West Sumatera,
	Bolon in North		Indonesia. It is
	Sumatera, Joglo in		characterized by its
	Central Java,		distinctive srchitectural
	Gadang in West		features, including a
	Sumatera, Bale		curved, saddle-shaped
	Sakenem in bali,		roof with upswept gables
	and many more.		at each end.

No.	Data	Code	Explanation
23.	Wonderful	053/CH.I	Bale Sakenem is a
	traditional houses	II/P.104/	traditional house style
	can be founf in	SC/PRO	found in the Nias culture
	different parts of		of Nias island,
	the country such as		Indonesia. It is
	Bolon in North		characterized by its
	Sumatera, Joglo in		distinctive architectural
	Central Java,		features, including a
	Gadang in West		high-pitched roof with a
	Sumatera, Bale		unique double-peaked
	Sakenem in Bali,		design resembling the
	and many more.		horns of a water buffalo.
24.	I have Indonesian	061/CH.I	Bahasa Indonesia is the
	Language on	V/P.159/	national language if
	Monday at 11	SC/PRO	Indonesia, and its taught
	o'clock.		as a subject in
			Indonesian schools.
25.	I don't have any	062/CH.I	Flag Ceremony in
	class on Monday at	V/P.164/	Indonesia are a
	8 o'clock because	SC/PRA	significant part of the
	we have a Flag		national culture are
	Ceremony.		conducted in schools.
			These ceremonies
			typically involve raising
			the Indonesia flag,
			singing the national
			anthem "Indonesia
			Raya", and reciting the
			Pancasila, the

No.	Data	Code	Explanation
			foundational
			philosophical theory of
			the Indonesian state.
26.	There are a total	063/CH.I	Indonesia, an
	number of 17.508	V/P.166/	archipelago nation
	islands in	SC/PRO	situated in Southeast
	Indonesia and the		Asia, is notable for its
	people speak		extensive archipelago,
	different languages.		comprising a total of
			17.508 islands. This vast
			expanse of islands
			contributes to
			Indonesia's rich cultural
			and ecological diversity,
			making it the world's
			largest archipelago.
27.	There are over 700	064/CH.I	Indonesia is home to an
	local languages	V/P.166/	astonishing array of over
	spoken in our	SC/PRO	700 local languages,
	country. At school,		each representing a
	we learn local		distinct cultural heritage
	languages besides		and identity. From
	Indonesian		Javanese and Sundanese
	Language and		to Balinese, Batak, and
	English.		beyond.
28.	Students from	065/CH.I	Banjar language or
	South Kalimantan,	V/P.166/	Bahasa Banjar spoken
	for example, learn	SC/PRO	primarily in South
	Bahasa Banjar at		Kalimantan, Indonesia,

No.	Data	Code	Explanation
	primary school as a		particularly in the region
	local content		known as Banjarmasin.
	subject.		It is the native language
			of the Banjar people,
			who are one of the
			indigenous ethnic groups
			in Kalimantan.
29.	Jalan Pancasila	068/CH.	Pancasila is the
		V/P.205/	philosophical foundation
		SC/PRO	of the Indonesian state,
			encapsulating the
			fundamental principles
			that guide the nation.
30.	Pipit, did you join	071/CH.	Pencak silat is a
	the Pencak Silat	V/P.222/	traditional martial art
	for your	SC/PRA	originating from the
	extracurricular		Indonesian archipelago.
	activity?		Pencak silat is practiced
			in various forms and
			styles across Indonesia
			and Southeast Asia, and
			it is often showcased in
			cultural performances
			and competitions, both
			nationally and
			internationally.
31.	Eagle Merdeka	073/CH.	Banjar baru is a city
	Basketball club	V/P.225/	located in South
	will join a	SC/PRO	Kalimantan, Indonesia. It

No.	Data	Code	Explanation
	tournament nex	t	is situated adjacent to the
	month i	n	provincial capital,
	Banjarbaru.		Banjarmasin, and serves
			as an important urban
			center in the region.

b. International Culture (IC)

The results of the analysis reveal the categories of international culture (IC) evident in the textbook, as shown in Table 3.4. The English textbook, designed for seventh grade students, consists of 5 chapters. The researcher identified 21 data classified as international culture. The following are examples of international culture elements found in the English textbook entitled "English for Nusantara":

Table 3.4 The Data of International Culture

No.	Data	Code	Explanation
1.	And, I also like	004/CH.I	Manga is a form of
	drawing manga .	/P.24/IC/	Japanese comic books
		PRO	and graphic novels. The
			term "manga" literally
			translates to "whimsical
			pictures".
2.	Parkour is an	006/CH.I	Parkour is a physical
	activity in which	/P.32/IC/	discipline and form of
	the goal is to move	PRA	movement that involves

No.	Data	Code	Explanation
	from one place to		navigating urban by
	another as quickly		jumping, running,
	and efficiently as		climbing, swinging.
	possible, using the		Parkour originated in
	abilities of the		France in the late 20 th
	human body.		century.
	Parkour helps to		
	overcome barriers,		
	and is practiced in		
	rural and urban		
	areas.		
3.	Ibu Ida Ayu loves	010/CH.I	Kpop or Korean pop
	listening to music.	/P.38/IC/	music is a genre that
	(a) likes KPop	PRO	originated in South
	very much. (b)		Korea. Kpop is
	favorite boy band		characterized by its
	is BTS.		catchy melodies,
			polished production, and
			visually appealing
			performances.
4.	Ibu Ida Ayu loves	011/CH.I	BTS, also known as the
	listening to music.	/P.38/IC/	Bangtan Boys is a
	(a) likes KPop	PER	globally renowned South
	very much. (b)		Korean boy band formed
	favorite boy band		by Big Hit
	is BTS.		Entertainment. They
			debuted in 2013 with a
			hip-hop focus.
5.	Monita likes	012/CH.I	Kdrama or Korean

No.	Data	Code	Explanation
	watching movies.	/P.38/IC/	drama refers to
	(a) loves	PRO	television series
	watching KDrama .		produced in South
	(b) favorite		Korea. The origins of
	actor is Hyun Bin.		kdramas can be traced
			back to the early days of
			South Korean television
			in the 1960s.
6.	Monita liks	013/CH.I	Hyun Bin is a prominent
	watching movies.	/P.38/IC/	South Korean actor
	(a) loves	PER	known for his roles in
	watching KDrama.		various Korean dramas
	(b) favorite		and films. He was born
	actor is Hyun Bin.		in Seoul, South Korea,
			on September 25, 1982.
7.	Pak Edo's hobby is	018/CH.I	Cycling is a form of
	cycling. He goes	/P.39/IC/	sport that involves riding
	cycling every	PRA	bicycles. It originated in
	morning. Pak Edo		the early 19 th century in
	always wears a		Europe, particularly in
	helmet, a t-shirt,		France and England.
	shorts, and shoes		
	when he goes		
	cycling. He never		
	forgets to bring his		
	bottle.		
8.	The boy sitting in	020/CH.I	Soccer or football have
	the front row is	/P.44/IC/	various forms of the
	Ahmad. He is (5)	PRA	game being played

No.	Data	Code	Explanation
	and (6) He		throughout the history.
	likes playing		However, modern soccer
	soccer.		as we know it today
			originated in England in
			the mid-19 th century.
9.	Boba milk tea	024/CH.I	Boba milk tea is a
		I/P.59/IC	popular beverage that
		/PRO	originated in Taiwan in
			the 1980s. The invention
			of boba milk tea is
			attributed to Chun Shui
			Tang Teahouse in
			Taichung, Taiwan.
10.	Galang says	033/CH.I	"Bismillah" in Arabic
	Basmallah before	I/P.61/IC	phrase is often recited by
	eating.	/PRA	Muslims before starting
			any task, whether its
			eating, drinking, or
			beginning any other
			activity. It's a
			fundamental aspect of
			Islamic etiquette and is
			taught to Muslims from a
			young age.
11.	Donuts	035/CH.I	Donuts are a type of
		I/P.63/IC	fried dough
		/PRO	confectionery that is
			popular worldwide.
			Donuts are believed to

No.	Data	Code	Explanation
			have roots in various
			European and Middle
			Eastern pastries.
12.	My beautiful	040/CH.I	Blackforest cake, also
	Blackforest cake!	I/P.77/IC	known as
	#yumyum	/PRO	Schwarzwalder
			Kirschtorte in German, is
			a decadent dessert
			originating from the
			Black Forest region
			(Schwarzwald) in
			Germany.
13.	I have a glass of	043/CH.I	An omelet is a dish made
	milk and an omelet	I/P.81/IC	from beaten eggs cooked
	for breakfast.	/PRO	with fillings. An omelet
			is believed to have
			originated in Western
			Europe, particularly in
			France, where it became
			popular dish during the
			17 th and 18 th centuries.
14.	In Turkey, people	046/CH.I	In Turkish culture,
	start their day	I/P.82/IC	starting the day with a
	with a cup of tea	/PRA	cup of tea is a cherished
	and drink it		tradition. It is often
	throughout the day.		enjoyed in the morning
			as a way to kickstart the
			day and provide a
			moment of relaxation

No.	Data	Code	Explanation
			before beginning work
			or other activities.
15.	If you visit a	047/CH.I	Sharing a cup of tea is a
	Turkish household,	I/P.82/IC	common social ritual in
	your host will first	/PRA	Turkey, whether its
	offer you a cup of		catching up with friends,
	tea to welcome		welcoming guests into
	you.		one's home, or engaging
			in business meetings.
			The act of drinking tea
			together fosters
			connection, making it an
			integral part of Turkish
			culture.
16.	Chopstick	048/CH.I	Chopsticks are a pair of
		I/P.83/IC	small, slender sticks used
		/PRO	for eating in many East
			Asian countries.
			Chopsticks are believed
			to have originated in
			China around 5.000
			years ago.
17.	No Shoes in the	054/CH.I	The cultural practice of
	House. Culture in	II/P.125/	removing shoes before
	most Asian	IC/PRA	entering a house is
	countries, people		common in many
	remove their shoes		countries and regions
	as a sign of respect		around the world,
	and for cleanliness.		including parts of Asia,

No.	Data	Code	Explanation
			the Middle East, and
			Scandinavia.
18.	Archery	058/CH.I	Archery is a sport and
		II/P.148/	skill involving the use of
		IC/PRA	a bow to shoot arrows at
			a target. Archery being
			practiced by various
			civilizations around the
			world, including the
			ancient Egyptians,
			Persians, Greeks,
			Romans, and Chinese.
19.	Play this game as	067/CH.I	Snake and ladder is a
	you play Snake	V/P.194/	classic board game
	and Ladder.	IC/PRO	played by children and
			adults around the world.
			The origins of snake and
			ladder can be traced back
			to ancient India, where it
			was known as Moksha
			Patam and had spiritual
			significance.
20.	The oldest school	069/CH.	Shishi high school or Qi
	in the world is	V/P.216/	Huang Shishi is a high
	Shishi high school.	IC/PRO	school in Chengdu,
			Sichuan Province, China.
			The school was built
			around 140 BC.
21.	It is located in	070/CH.	Chengdu is the capital

No.	Data	Code	Explanation
	~		
	Chengdu , China.	V/P.216/	city of Sichuan Province
	People also called	IC/PRO	in southwestern China. It
	the school 'Stone		is one o the country's
	House' because the		most populous cities and
	buildings mostly		a major cultural,
	are made from		economic, and
	stone.		transportation hub in the
			region.

c. Target Culture (TC)

The results of the analysis reveal the categories of target culture (TC) evident in the textbook, as shown in Table 3.5. The English textbook, designed for seventh grade students, consists of 5 chapters. The researcher identified 15 data classified as target culture. The following are examples of target culture elements found in the English textbook entitled "English for Nusantara":

Table 3.5 The Data of Target Culture

No.	Data	Code	Explanation
1.	Ibu Posma and Sinta	008/CH.I	Badminton is racket
	love playing	/P.33/TC	sport played by either
	badminton . They	/PRA	two opposing players.
	usually play		Badminton as we know
	badminton on		it today originated in
	Sunday morning.		British India in the mid
	They need rackets		19 th century.
	and a shuttlecock to		

No.	Data	Code	Explanation
	play badminton.		
	Their favorite		
	badminton player is		
	Jonathan Christie.		
2.	Pak Rahmansyah	014/CH.I	Jogging is a form of
	likes jogging . (a)	/P.38/TC	running at a slower
	jogs once a week. (b)	/PRA	pace, typically done as
	jogs at the park		a form of exercise or
	on Sundays.		physical activity.
			Jogging emerged in the
			mid 20 th century.
			Jogging gained
			popularity as a
			recreational activity
			and form of exercise,
			particularly in the
			United States.
3.	Andre's mother likes	017/CH.I	Master Chef is a
	cooking. (a) soto	/P.38/TC	competitive cooking
	banjar is very	/PRO	reality television show
	delicious. (b)		that originated in the
	wants to join the		United Kingdom.
	Master Chef		
	competition one day.		
4.	Finally, the boy	021/CH.I	Basketball is a team
	standing on the right	/P.44/TC	sport with the objective
	is Made. He uses a	/PRA	of scoring points by
	crutch. Made likes		shooting the ball
	playing basketball .		through the opponent's

No.	Data	Code	Explanation
			hoop. Basketball was
			invented in 1891 by Dr.
			James Naismith, a
			Canadian physical
			education instructor.
5.	Cassava chips	025/CH.I	Cassava chips are a
		I/P.59/T	popular snack made
		C/PRO	from cassava roots,
			also known as yucca or
			manioc. Cassava is a
			starchy tuberous root
			native to South
			America.
6.	Pudding	026/CH.I	Pudding is a type of
		I/P.60/T	dessert that comes in
		C/PRO	various forms and
			flavors. The origin of
			pudding can be traced
			back to ancient times,
			with early versions
			being found in Roman
			and medieval European
			cuisine.
7.	I love corn soup.	038/CH.I	Corn soup is a popular
	It's creamy.	I/P.70/T	dish made primary
		C/PRO	from corn kernels. The
			origins of corn soup
			can be traced back to
			indigenous cultures in

No.	Data	Code	Explanation
			the Americas.
8.	Every country has a	045/CH.I	The tradition of tea
	tea culture. It's more	I/P.82/T	time can be traced back
	than just a beverage.	C/PRA	to the 19 th century in
	It's all about culture		Britain, where it
	and the people. In		initially began as a
	Great Britain, for		practice among the
	example, tea time is		aristocracy. However,
	a light meal in the		it soon became more
	afternoon. British tea		widespread and
	is usually served		ingrained in British
	with both sweet and		culture, spreading to
	savory snacks.		other social classes as
			well.
9.	Sweet potato	049/CH.I	The origin of sweet
	fritters	I/P.94/T	potato fritters can be
		C/PRO	traced back to various
			cuisines. These fritters
			have been enjoyed for
			generations in the
			Americas.
10.	On the other hand,	055/CH.I	The practice of wearing
	people in Britain, the	II/P.125/	shoes indoors in
	United States, or in	TC/PRA	Europe can be
	Mexicodo wear		attributed to a
	shoes inside the		combination of factors,
	house. If we ask a		one of the factors is
	British person to		European countries
	take off their shoes		with colder climates

No.	Data	Code	Explanation
	at our front door, it		have to keep feet warm
	may be a bit strange		and protected from cold
	and a bit rude for		floors, especially
	him or her. In		during the winter
	countries especially		months.
	with cold		
	temperatures, it is a		
	good idea for people		
	to wear slippers or		
	house shoes indoors.		
11.	Tennis	056/CH.I	Tennis is a racket sport
		II/P.148/	played between two
		TC/PRA	opposing players.
			Tennis as we know it
			today gained popularity
			in the late 19 th century
			in England.
12.	Volleyball	057/CH.I	Volleyball is a team
		II/P.148/	sport played between
		TC/PRA	two teams of six
			players each, who use
			their hands or arms to
			hit a ball back and forth
			over a high net. The
			origins of volleyball
			can be traced back to
			the late 19 th century in
			the United States.
13.	How to make a	059/CH.I	Pancakes are a popular

No.	Data	Code	Explanation
	Pancake.	II/P.149/	breakfast food.
		TC/PRO	Pancakes as we know it
			today, likely originated
			in medieval Europe.
14.	She likes Justin	060/CH.I	Justin Bieber is a
	Bieber so she sticks	II/P.150/	Canadian singer,
	some posters of him	TC/PER	songwriter, and pop
	on the wall.		sensation. He rose to
			fame in the late 2000s
			after being discovered
			on YouTube by talent
			manager Scooter
			Braun.
15.	Yes. Also, all	072/CH.	The scouting
	students must join	V/P.224/	movement originated in
	the scout every	TC/PRA	the United Kingdom in
	Thursday.		the early 20 th century,
			largely through the
			efforts of Robert Baden
			Powell.

2. Analysis Aspects of Cultural Content found in English Textbook

The researcher used a scanning reading strategy on the English textbook entitled "English for Nusantara" to identify specific words, which were classified into 4 aspects of cultural content. Ka Ming Yuen theory was used to classify these aspects of cultural content. Based on the data extracted from an English textbook entitled

"English for Nusantara", the researcher explain the different types of cultural content. The detailed results are presented below:

a. Product (PRO)

The results of the analysis reveal the categories of product (PRO) evident in the textbook, as shown in Table 3.6. The English textbook, designed for seventh grade students, consists of 5 chapters. The researcher identified 45 data classified as product. The following are examples of product elements found in the English textbook entitled "English for Nusantara":

Table 3.6 The Data of Product

No.	Data	Code	Explanation
1.	I'm from Kalimantan .	001/CH.I	Kalimantan is the
		/P.16/SC	Indonesian section of
		/PRO	the island of Borneo,
			the third largest island
			in the world.
2.	I live on Jalan	002/CH.I	Sumatera is the sixth-
	Sumatera.	/P.16/SC	largest island in the
		/PRO	world and the largest
			island in Indonesia.
3.	I live on Jalan	003/CH.I	Begawan refers to a
	Begawan.	/P.20/SC	religious figure
		/PRO	particularly in Islam.
			In Indonesian culture,
			the term is often
			associated with

No.	Data	Code	Explanation
			revered individuals
			who hold positions of
			authority within
			religious
			communities.
4.	Monita likes reading.	007/CH.I	Laskar Pelangi is a
	She reads novels. She	/P.33/SC	popular Indonesian
	has more than twenty	/PRO	novel written by
	novels. Her favorite		Andrea Hirata. It tells
	novel is Laskar		the story of a group of
	Pelangi. She reads		tenacious students
	novels twice a week.		from a remote village
			in Belitung Island who
			are determined to
			pursue education
			despite facing
			numerous challenges.
5.	Monita and her father	015/CH.I	Matang Kaladan Hill
	love hiking. (a) like	/P.38/SC	is a prominent hill
	to walk in the	/PRO	located in Indonesia,
	countryside. (b)		specifically in the
	preferred hiking trail is		province of West
	Matang Kaladan Hill.		Sumatera. The hill is a
			popular destination for
			nature enthusiasts,
			hikers, and
			photographers.
6.	Andre's mother likes	016/CH.I	Soto Banjar is a
	cooking. (a) soto	/P.38/SC	traditional Indonesian

No.	Data	Code	Explanation
	banjar is very	/PRO	soup originating from
	delicious. (b) wants		the Banjar ethnic
	to join the Master Chef		group in South
	competition one day.		Kalimantan,
			Indonesia. It is known
			for its rich and
			aromatic broth made
			from a blend of spices
			such as turmeric,
			ginger, and
			lemongrass.
7.	Made is special. He	022/CH.I	Kalimantan
	uses a crutch and	/P.45/SC	Wheelchair Basketball
	sometimes uses a	/PRO	is a sport initiative
	wheel-chair. He likes		aimed at promoting
	playing basketball. He		inclusivity and
	plays for a basketball		providing
	team called		opportunities for
	Kalimantan		individuals with
	Wheelchair		disabilities in the
	Basketball. He		region of Kalimantan,
	practices basketball		Indonesia.
	once a week on		
	Saturday. His		
	teammates are proud of		
	him. Together, they		
	make a very good		
	basketball team.		
8.	Rica-rica chicken	023/CH.I	Rica-rica chicken is a

No.	Data	Code	Explanation
		I/P.59/S	traditional Indonesian
		C/PRO	dish known for its
			spicy and flavorful
			taste. Originating from
			the Minahasa region
			in North Sulawesi,
			Indonesia.
9.	Tempe bacem	028/CH.I	Tempe bacem is a
		I/P.60/S	traditional Javanese
		C/PRO	dish originating from
			Indonesia, particularly
			the island of Java. It is
			made from tempeh, a
			fermented soybean
			cake that is marinated
			and braised in a sweet
			and savory sauce.
10.	Indonesia has abundant	029/CH.I	Rendang is a
	kinds of food due to its	I/P.60/S	traditional Indonesian
	variety of ethnic groups	C/PRO	dish originating from
	and cultures. This gives		the Minangkabau
	different flavors and		ethnic group of West
	tastes in different		Sumatera, Indonesia.
	places. Some kinds of		It is a rich and
	food are popular across		flavorful meat dish,
	the country such as		typically made with
	Rendang , Satay, Nasi		beef.
	Goreng, Bakso, and		
	Soto. These kinds of		

No.	Data	Code	Explanation
	food are also popular		
	around the world.		
11.	Some kinds of food are	030/CH.I	Satay is a popular
	popular across the	I/P.60/S	Indonesian dish
	country such as	C/PRO	consisting of
	Rendang, Satay, Nasi		skewered and grilled
	Goreng, Bakso, Soto.		meat, typically served
			with a flavorful
			dipping sauce. It is
			believed to have
			originated from Java,
			Indonesia.
12.	Some kinds of food are	031/CH.I	Bakso is a traditional
	popular across the	I/P.60/S	Indonesian dish
	country such as	C/PRO	consisting of
	Rendang, Satay, Nasi		meatballs served in a
	Goreng, Bakso, Soto.		flavorful broth, often
			accompanied by
			noodles, vegetables,
			and condiments.
			Bakso is believed to
			have originated from
			Chinese cuisine but
			has become a staple of
			Indonesian culinary
			culture.
13.	Some kinds of food are	032/CH.I	Soto is a traditional
	popular across the	I/P.60/S	Indonesian soup
	country such as	C/PRO	known for its rich and

No.	Data	Code	Explanation
	Rendang, Satay, Nasi		aromatic broth,
	Goreng, Bakso, Soto.		typically flavored with
			a blend of spices and
			herbs. It is popular
			dish enjoyed
			throughout Indonesia
			and is believed to
			have originated from
			Java.
14.	I'm having some	034/CH.I	Banana fritters, also
	banana fritters.	I/P.61/S	known as "pisang
		C/PRO	goreng" in Indonesian,
			are a popular
			Indonesian snack
			made from ripe
			bananas that are
			coated in a batter and
			deep-fried until
			golden and crispy.
15.	Chicken soup	036/CH.I	Chicken soup is a
		I/P.65/S	traditional Indonesia
		C/PRO	dish known for its
			comforting and
			flavorful qualities. It
			originated from
			Indonesia and is a
			popular dish enjoyed
			across the country.
16.	My favorite meal is	039/CH.I	Nasi goreng is a

No.	Data	Code	Explanation
	Nasi Goreng. It's	I/P.74/S	popular Indonesian
	savory. It's a bit	C/PRO	dish. It is made by
	greasy.		stir-frying pre-cooked
			rice with a mixture of
			ingredients such as
			shallots, garlic, chili
			peppers, sweet soy
			sauce, and various
			proteins.
17.	My favorite food is	041/CH.I	Pecel is a traditional
	Pecel . Pecel is a	I/P.79/S	Indonesian dish
	traditional Javanese	C/PRO	originating from Java.
	salad. It consists of		It consists of a mix of
	various boiled		boiled or blanched
	vegetables. It uses		vegetables such as
	peanut sauce as a		spinach, water
	dressing. The taste is a		spinach, bean sprouts,
	combination of sweet		and cabbage, served
	and spicy.		with a flavorful peanut
			sauce dressing.
18.	My mom loves Rujak.	042/CH.I	Rujak is a traditional
	Rujak is a well-known	I/P.80/S	Indonesian dish that
	dish in Indonesia. It is a	C/PRO	originated from Java.
	mixture of various		It is a mixed fruit
	sliced fruits. It uses		salad typically served
	spicy palm sugar as a		with a spicy, sweet,
	dressing. The taste os		and tangy dressing.
	sweet, hot, and spicy.		
19.	Wonderful traditional	050/CH.I	Bolon is a traditional

No.	Data	Code	Explanation
	houses can be found in	II/P.104/	house style found in
	different parts of the	SC/PRO	the Batak culture of
	country such as Bolon		North Sumatera,
	in North Sumatera,		Indonesia. It is
	Joglo in Central Java,		characterized by its
	Gadang in West		distinctive
	Sumatera, Bale		architectural features,
	Sakenem in Bali, and		including a tall,
	many more.		peaked roof, with
			multiple levels, and
			supported by sturdy
			wooden columns.
20.	Wonderful traditional	051/CH.I	Joglo is a traditional
	houses can be found in	II/P.104/	Javanese house style
	different parts of the	SC/PRO	originating from
	country such as Bolon		Central Java,
	in North Sumatera,		Indonesia. It is
	Joglo in Central Java,		characterized by its
	Gadang in West		distinctive
	Sumatera, Bale		architectural features,
	Sakenem in Bali, and		including a central,
	many more.		elevated pavilion with
			a pyramid-shaped roof
			supported by four or
			more wooden
			columns.
21.	Wonderful traditional	052/CH.I	Gadang is a traditional
	houses can be found in	II/P.104/	Minangkabau house
	different parts of the	SC/PRO	style originating from

No.	Data	Code	Explanation
	country such as Bolon		the Minangkabau
	in North Sumatera,		ethnic group of West
	Joglo in Central Java,		Sumatera, Indonesia.
	Gadang in West		It is characterized by
	Sumatera, Bale		its distinctive
	Sakenem in bali, and		srchitectural features,
	many more.		including a curved,
			saddle-shaped roof
			with upswept gables at
			each end.
22.	Wonderful traditional	053/CH.I	Bale Sakenem is a
	houses can be founf in	II/P.104/	traditional house style
	different parts of the	SC/PRO	found in the Nias
	country such as Bolon		culture of Nias island,
	in North Sumatera,		Indonesia. It is
	Joglo in Central Java,		characterized by its
	Gadang in West		distinctive
	Sumatera, Bale		architectural features,
	Sakenem in Bali, and		including a high-
	many more.		pitched roof with a
			unique double-peaked
			design resembling the
			horns of a water
			buffalo.
23.	I have Indonesian	061/CH.I	Bahasa Indonesia is
	Language on Monday	V/P.159/	the national language
	at 11 o'clock.	SC/PRO	if Indonesia, and its
			taught as a subject in
			Indonesian schools.

No.	Data	Code	Explanation
24.	There are a total	063/CH.I	Indonesia, an
	number of 17.508	V/P.166/	archipelago nation
	islands in Indonesia	SC/PRO	situated in Southeast
	and the people speak		Asia, is notable for its
	different languages.		extensive archipelago,
			comprising a total of
			17.508 islands. This
			vast expanse of
			islands contributes to
			Indonesia's rich
			cultural and ecological
			diversity, making it
			the world's largest
			archipelago.
25.	There are over 700	064/CH.I	Indonesia is home to
	local languages spoken	V/P.166/	an astonishing array of
	in our country. At	SC/PRO	over 700 local
	school, we learn local		languages, each
	languages besides		representing a distinct
	Indonesian Language		cultural heritage and
	and English.		identity. From
			Javanese and
			Sundanese to
			Balinese, Batak, and
			beyond.
26.	Students from South	065/CH.I	Banjar language or
	Kalimantan, for	V/P.166/	Bahasa Banjar spoken
	example, learn Bahasa	SC/PRO	primarily in South
	Banjar at primary		Kalimantan,

No.	Data	Code	Explanation
	school as a local		Indonesia, particularly
	content subject.		in the region known as
			Banjarmasin. It is the
			native language of the
			Banjar people, who
			are one of the
			indigenous ethnic
			groups in Kalimantan.
27.	Jalan Pancasila	068/CH.	Pancasila is the
		V/P.205/	philosophical
		SC/PRO	foundation of the
			Indonesian state,
			encapsulating the
			fundamental
			principles that guide
			the nation.
28.	Eagle Merdeka	073/CH.	Banjar baru is a city
	Basketball club will	V/P.225/	located in South
	join a tournament next	SC/PRO	Kalimantan,
	month in Banjarbaru .		Indonesia. It is
			situated adjacent to
			the provincial capital,
			Banjarmasin, and
			serves as an important
			urban center in the
			region.
29.	And, I also like	004/CH.I	Manga is a form of
	drawing manga .	/P.24/IC/	Japanese comic books
		PRO	and graphic novels.

No.	Data	Code	Explanation
			The term "manga"
			literally translates to
			"whimsical pictures".
30.	Ibu Ida Ayu loves	010/CH.I	Kpop or Korean pop
	listening to music. (a)	/P.38/IC/	music is a genre that
	likes KPop very	PRO	originated in South
	much. (b) favorite		Korea. Kpop is
	boy band is BTS.		characterized by its
			catchy melodies,
			polished production,
			and visually appealing
			performances.
31.	Monita likes watching	012/CH.I	Kdrama or Korean
	movies. (a) loves	/P.38/IC/	drama refers to
	watching KDrama. (b)	PRO	television series
	favorite actor is		produced in South
	Hyun Bin.		Korea. The origins of
			kdramas can be traced
			back to the early days
			of South Korean
			television in the
			1960s.
32.	Boba milk tea	024/CH.I	Boba milk tea is a
		I/P.59/IC	popular beverage that
		/PRO	originated in Taiwan
			in the 1980s. The
			invention of boba milk
			tea is attributed to
			Chun Shui Tang

No.	Data	Code	Explanation
			Teahouse in Taichung,
			Taiwan.
33.	Donuts	035/CH.I	Donuts are a type of
		I/P.63/IC	fried dough
		/PRO	confectionery that is
			popular worldwide.
			Donuts are believed to
			have roots in various
			European and Middle
			Eastern pastries.
34.	My beautiful	040/CH.I	Blackforest cake, also
	Blackforest cake!	I/P.77/IC	known as
	#yumyum	/PRO	Schwarzwalder
			Kirschtorte in
			German, is a decadent
			dessert originating
			from the Black Forest
			region (Schwarzwald)
			in Germany.
35.	I have a glass of milk	043/CH.I	An omelet is a dish
	and an omelet for	I/P.81/IC	made from beaten
	breakfast.	/PRO	eggs cooked with
			fillings. An omelet is
			believed to have
			originated in Western
			Europe, particularly in
			France, where it
			became popular dish
			during the 17 th and

No.	Data	Code	Explanation
			18 th centuries.
36.	Chopstick	048/CH.I	Chopsticks are a pair
		I/P.83/IC	of small, slender
		/PRO	sticks used for eating
			in many East Asian
			countries. Chopsticks
			are believed to have
			originated in China
			around 5.000 years
			ago.
37.	Play this game as you	067/CH.I	Snake and ladder is a
	play Snake and	V/P.194/	classic board game
	Ladder.	IC/PRO	played by children and
			adults around the
			world. The origins of
			snake and ladder can
			be traced back to
			ancient India, where it
			was known as Moksha
			Patam and had
			spiritual significance.
38.	The oldest school in the	069/CH.	Shishi high school or
	world is Shishi high	V/P.216/	Qi Huang Shishi is a
	school.	IC/PRO	high school in
			Chengdu, Sichuan
			Province, China. The
			school was built
			around 140 BC.
39.	It is located in	070/CH.	Chengdu is the capital

No.	Data	Code	Explanation
	Chengdu, China.	V/P.216/	city of Sichuan
	People also called the	IC/PRO	Province in
	school 'Stone House'		southwestern China. It
	because the buildings		is one o the country's
	mostly are made from		most populous cities
	stone.		and a major cultural,
			economic, and
			transportation hub in
			the region.
40.	Andre's mother likes	017/CH.I	Master Chef is a
	cooking. (a) soto	/P.38/TC	competitive cooking
	banjar is very delicious.	/PRO	reality television show
	(b) wants to join the		that originated in the
	Master Chef		United Kingdom.
	competition one day.		
41.	Cassava chips.	025/CH.I	Cassava chips are a
		I/P.59/T	popular snack made
		C/PRO	from cassava roots,
			also known as yucca
			or manioc. Cassava is
			a starchy tuberous root
			native to South
			America.
42.	Pudding	026/CH.I	Pudding is a type of
		I/P.60/T	dessert that comes in
		C/PRO	various forms and
			flavors. The origin of
			pudding can be traced
			back to ancient times,

No.	Data	Code	Explanation
			with early versions
			being found in Roman
			and medieval
			European cuisine.
43.	I love corn soup. It's	038/CH.I	Corn soup is a popular
	creamy.	I/P.70/T	dish made primary
		C/PRO	from corn kernels.
			The origins of corn
			soup can be traced
			back to indigenous
			cultures in the
			Americas.
44.	Sweet potato fritters	049/CH.I	The origin of sweet
		I/P.94/T	potato fritters can be
		C/PRO	traced back to various
			cuisines. These fritters
			have been enjoyed for
			generations in the
			Americas.
45.	How to make a	059/CH.I	Pancakes are a
	Pancake.	II/P.149/	popular breakfast
		TC/PRO	food. Pancakes as we
			know it today, likely
			originated in medieval
			Europe.

b. Practice (PRA)

The results of the analysis reveal the categories of practice (PRA) evident in the textbook, as shown in Table 3.7. The English textbook, designed for seventh grade students, consists of 5 chapters. The researcher identified 18 data classified as practice. The following are examples of practice elements found in the English textbook entitled "English for Nusantara":

Table 3.7 The Data of Practice

No.	Data	Code	Explanation
1.	I don't have any class	062/CH.I	Flag Ceremony in
	on Monday at 8 o'clock	V/P.164/	Indonesia are a
	because we have a Flag	SC/PRA	significant part of the
	Ceremony.		national culture are
			conducted in schools.
			These ceremonies
			typically involve
			raising the Indonesia
			flag, singing the
			national anthem
			"Indonesia Raya", and
			reciting the Pancasila,
			the foundational
			philosophical theory
			of the Indonesian
			state.
2.	Pipit, did you join the	071/CH.	Pencak silat is a
	Pencak Silat for your	V/P.222/	traditional martial art

No.	Data	Code	Explanation
	extracurricular activity?	SC/PRA	originating from the
			Indonesian
			archipelago. Pencak
			silat is practiced in
			various forms and
			styles across
			Indonesia and
			Southeast Asia, and it
			is often showcased in
			cultural performances
			and competitions, both
			nationally and
			internationally.
3.	Parkour is an activity	006/CH.I	Parkour is a physical
	in which the goal is to	/P.32/IC/	discipline and form of
	move from one place to	PRA	movement that
	another as quickly and		involves navigating
	efficiently as possible,		urban by jumping,
	using the abilities of		running, climbing,
	the human body.		swinging. Parkour
	Parkour helps to		originated in France in
	overcome barriers, and		the late 20 th century.
	is practiced in rural and		
	urban areas.		
4.	Pak Edo's hobby is		Cycling is a form of
	cycling . He goes	/P.39/IC/	sport that involves
	cycling every morning.	PRA	riding bicycles. It
	Pak Edo always wears		originated in the early
	a helmet, a t-shirt,		19 th century in

No.	Data	Code	Explanation
	shorts, and shoes when		Europe, particularly in
	he goes cycling. He		France and England.
	never forgets to bring		
	his bottle.		
5.	The boy sitting in the	020/CH.I	Soccer or football
	front row is Ahmad. He	/P.44/IC/	have various forms of
	is (5) and (6)	PRA	the game being played
	He likes playing		throughout the history.
	soccer.		However, modern
			soccer as we know it
			today originated in
			England in the mid-
			19 th century.
6.	Galang says	033/CH.I	"Bismillah" in Arabic
	Basmallah before	I/P.61/IC	phrase is often recited
	eating.	/PRA	by Muslims before
			starting any task,
			whether its eating,
			drinking, or beginning
			any other activity. It's
			a fundamental aspect
			of Islamic etiquette
			and is taught to
			Muslims from a young
			age.
7.	In Turkey, people start	046/CH.I	In Turkish culture,
	their day with a cup	I/P.82/IC	starting the day with a
	of tea and drink it	/PRA	cup of tea is a
	throughout the day.		cherished tradition. It

No.	Data	Code	Explanation
			is often enjoyed in the
			morning as a way to
			kickstart the day and
			provide a moment of
			relaxation before
			beginning work or
			other activities.
8.	If you visit a Turkish	047/CH.I	Sharing a cup of tea is
	household, your host	I/P.82/IC	a common social ritual
	will first offer you a	/PRA	in Turkey, whether its
	cup of tea to welcome		catching up with
	you.		friends, welcoming
			guests into one's
			home, or engaging in
			business meetings.
			The act of drinking tea
			together fosters
			connection, making it
			an integral part of
			Turkish culture.
9.	No Shoes in the	054/CH.I	The cultural practice
	House . Culture in most	II/P.125/	of removing shoes
	Asian countries, people	IC/PRA	before entering a
	remove their shoes as a		house is common in
	sign of respect and for		many countries and
	cleanliness.		regions around the
			world, including parts
			of Asia, the Middle
			East, and Scandinavia.

No.	Data	Code	Explanation
10.	Archery	058/CH.I	Archery is a sport and
		II/P.148/	skill involving the use
		IC/PRA	of a bow to shoot
			arrows at a target.
			Archery being
			practiced by various
			civilizations around
			the world, including
			the ancient Egyptians,
			Persians, Greeks,
			Romans, and Chinese.
11.	Ibu Posma and Sinta	008/CH.I	Badminton is racket
	love playing	/P.33/TC	sport played by either
	badminton . They	/PRA	two opposing players.
	usually play badminton		Badminton as we
	on Sunday morning.		know it today
	They need rackets and		originated in British
	a shuttlecock to play		India in the mid 19 th
	badminton. Their		century.
	favorite badminton		
	player is Jonathan		
	Christie.		
12.	Pak Rahmansyah likes	014/CH.I	Jogging is a form of
	jogging. (a) jogs	/P.38/TC	running at a slower
	once a week. (b)	/PRA	pace, typically done as
	jogs at the park on		a form of exercise or
	Sundays.		physical activity.
			Jogging emerged in
			the mid 20 th century.

No.	Data	Code	Explanation
			Jogging gained
			popularity as a
			recreational activity
			and form of exercise,
			particularly in the
			United States.
13.	Finally, the boy	021/CH.I	Basketball is a team
	standing on the right is	/P.44/TC	sport with the
	Made. He uses a	/PRA	objective of scoring
	crutch. Made likes		points by shooting the
	playing basketball .		ball through the
			opponent's hoop.
			Basketball was
			invented in 1891 by
			Dr. James Naismith, a
			Canadian physical
			education instructor.
14.	Every country has a tea	045/CH.I	The tradition of tea
	culture. It's more than	I/P.82/T	time can be traced
	just a beverage. It's all	C/PRA	back to the 19 th
	about culture and the		century in Britain,
	people. In Great		where it initially
	Britain, for example,		began as a practice
	tea time is a light meal		among the aristocracy.
	in the afternoon. British		However, it soon
	tea is usually served		became more
	with both sweet and		widespread and
	savory snacks.		ingrained in British
			culture, spreading to

No.	Data	Code	Explanation
			other social classes as
			well.
15.	On the other hand,	055/CH.I	The practice of
	people in Britain, the	II/P.125/	wearing shoes indoors
	United States, or in	TC/PRA	in Europe can be
	Mexicodo wear shoes		attributed to a
	inside the house. If we		combination of
	ask a British person to		factors, one of the
	take off their shoes at		factors is European
	our front door, it may		countries with colder
	be a bit strange and a		climates have to keep
	bit rude for him or her.		feet warm and
	In countries especially		protected from cold
	with cold temperatures,		floors, especially
	it is a good idea for		during the winter
	people to wear slippers		months.
	or house shoes indoors.		
16.	Tennis	056/CH.I	Tennis is a racket
		II/P.148/	sport played between
		TC/PRA	two opposing players.
			Tennis as we know it
			today gained
			popularity in the late
			19 th century in
			England.
17.	Volleyball	057/CH.I	Volleyball is a team
		II/P.148/	sport played between
		TC/PRA	two teams of six
			players each, who use

No.	Data	Code	Explanation
			their hands or arms to
			hit a ball back and
			forth over a high net.
			The origins of
			volleyball can be
			traced back to the late
			19 th century in the
			United States.
18.	Yes. Also, all students	072/CH.	The scouting
	must join the scout	V/P.224/	movement originated
	every Thursday.	TC/PRA	in the United
			Kingdom in the early
			20 th century, largely
			through the efforts of
			Robert Baden Powell.

c. Person (PER)

The results of the analysis reveal the categories of person (PER) evident in the textbook, as shown in Table 3.8. The English textbook, designed for seventh grade students, consists of 4 chapters. The researcher identified 4 data classified as person. The following are examples of person elements found in the English textbook entitled "English for Nusantara":

Table 3.8 The Data of Person

No.	Data	Code	Explanation
1.	Ibu Posma and Sinta	009/CH.I	Jonathan Christie is a
	love playing	/P.33/SC	professional
	badminton. They	/PER	badminton player
	usually play badminton		from Indonesia. He
	on Sunday morning.		was born on
	They need rackets and		September 15, 1997,
	a shuttlecock to play		in Jakarta, Indonesia.
	badminton. Their		
	favorite badminton		
	player is Jonathan		
	Christie.		
2.	Ibu Ida Ayu loves	011/CH.I	BTS, also known as
	listening to music. (a)	/P.38/IC/	the Bangtan Boys is a
	likes KPop very	PER	globally renowned
	much. (b) favorite		South Korean boy
	boy band is BTS .		band formed by Big
			Hit Entertainment.
			They debuted in 2013
			with a hip-hop focus.
3.	Monita liks watching	013/CH.I	Hyun Bin is a
	movies. (a) loves	/P.38/IC/	prominent South
	watching KDrama. (b)	PER	Korean actor known
	favorite actor is		for his roles in various
	Hyun Bin.		Korean dramas and
			films. He was born in
			Seoul, South Korea,
			on September 25,
			1982.

No.	Data	Code	Explanation
4.	She likes Justin	060/CH.I	Justin Bieber is a
	Bieber so she sticks	II/P.150/	Canadian singer,
	some posters of him on	TC/PER	songwriter, and pop
	the wall.		sensation. He rose to
			fame in the late 2000s
			after being discovered
			on YouTube by talent
			manager Scooter
			Braun.

CHAPTER IV

CONCLUSION AND SUGGESTION

A. Conclusion

- 1. The types of cultural content presented in 3 types, namely: source culture (SC), international culture (IC), and target culture (TC) in English textbook entitled "English for Nusantara" used by the seventh graders of SMPN 3 Way Jepara, consisting of 31 types of source culture (SC), 21 types of international culture (IC), and 15 types of target culture (TC).
- 2. The aspects of cultural content presented in 4 aspects, namely: product (PRO), practice (PRA), person (PER), and perspective (PET) in English textbook entitled "English for Nusantara" used by the seventh graders of SMPN 3 Way Jepara, consisting of 45 data of product (PRO), 18 data of practice (PRA), and 4 data of person (PER).
- 3. From the students' perspectives, overall students have understood about the cultures in the "English for Nusantara" textbook especially about source culture. The students generally concur that the "English for Nusantara" textbook enhances their understanding of the diversity of culture that exist. In addition, students believe that the pictures contained in the textbook are the attraction of it. Furthermore, from the teacher perspective, it is evident that the textbook still requires written references to explain the cultural aspects depicted within it.

B. Suggestion

- 1. For students, keeping up with the times means its crucial to preserve Indonesian culture to prevent it from fading due to the influence of digitalization. Additionally, understanding cultures outside Indonesia is important for broadening knowledge, expanding vocabulary, and avoiding cultural surprises when in other countries. However, students must also be wise in selecting cultures from other countries to avoid Indonesia being colonized by foreign nations, leading to the disappearance of traditional Indonesian cultures.
- 2. For teachers, utilizing textbooks as teaching materials, it is advisable to explain the cultural content presented in the textbook. Furthermore, teachers can explore deeply into the cultures contained in the textbooks, both the source and target cultures, including international ones, to provide students with a comprehensive understanding.
- For book printing, add explanations for each culture shown in English textbook so that students can better understand the culture presented.

BIBLIOGRAPHY

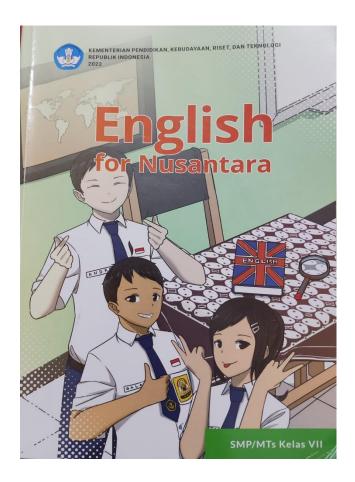
- Akbar, Rizky. "An Analysis of Selected Eleventh Grade English Textbooks." *Journal of English and Education* 2016, no. 1 (2016): 109–26.
- Bluman, Allan G. *Elementary Statistics: A Step by Step Approach*. New York: McGraw Hill, 2004.
- Byram, Michael, and Phipps Alison. *Context and Culture in Language Teaching and Learning*. 6th ed. Australia: Short Run Press, 2018.
- C., Kramsch, and Zhu Hua. *Language, Culture and Language Teaching*. Routledge. London: Routledge, 2016.
- Cortazzi, Martin, and Lixian Jin. *Cultural Mirrors: Material and Methods in the EFL Classroom. Culture in Second Language Teaching and Learning.* Cambridge: Cambridge University Press, 1999.
- Creswell, John W. Education Research: Planning, Conducting, and Evaluating Quantitative and Qualitative Research. 4th ed. Boston: Pearson Education Ltd, 2012.
- Creswell, John W. Research Design: Qualitative, Quantitative, and Mixed Method Approachs Second Edition. USA: Sage Publication, Inc, 2003.
- Faris, Ihsan Nur Iman. "Cultural Content Analysis of an English Textbook for Senior High Schoo Grade Three in Cianjur, West Java." *Journal of English and Education* 2014, no. 2 (2014): 14–25.
- Gibson, William J., and Andrew Brown. *Working with Qualitative Data*. London: SAGE, 2009.
- Hutchinson, Tom, and Eunice Torres. "The Textbook as Agent of Change." *ELT Journal* 48, no. 4 (1994): 315–28.
- Kachru, Braj B. "World Englishes: Agony and Ecstasy" 30, no. 2 (1996): 135–55.
- Khatib, Tabari, and Mohammadi. "The Relationship between Language and Culture." *Journal of Applied Linguistics and Language Research* 4, no. 6 (2016): 209–13.
- Kramsch, Claire. "The Cultural Component of Language Teaching." *Language*, *Culture and Curriculum* 8, no. 2 (1995): 83–92.
- Mustapidaturrohmah, Nelly, Putu Dian Danayanti Degeng, and Widya Caterina Perdhani. "Cultural Content Analysis of the EFL Textbook for Primary Education in Indonesia." *NOBEL: Journal of Literature and Language Teaching* 13, no. 1 (2022): 67–82.

- O, Leary, Zina. *The Essential Guide to Doing Research*. London: Sage Publication, 2004.
- O'Neill, Robert. "Why Use Coursebooks." ELT Journal 36, no. 2 (1982): 104–11.
- Okeeffe, Lisa. "A Framework for Textbook Analysis." *International Review of Contemporary Learning Research* 2, no. 1 (2013): 1–13.
- P, Moran. Language-and-Culture. In Teaching Culture: Perspective in Practice. Boston, MA: Heinle & Heinle, 2001.
- Richards, Jack C., and Richards Schmidt. *Longman Dictionary of Language Teaching & Applied Linguistics*. Fourth. Colombo, Sri Lanka: Great Britian, 2010.
- Risager, Karen, and Carol A. Chapelle. "Culture in Textbook Analysis and Evaluation." *The Encyclopedia of Applied Linguistics*, (2012): 1620–1625.
- Robert C. Bogdan and Sari Knopp Biklen, *Qualitative Research for Education Fifth Edition*. New York: Pearson Education Inc., 2007.
- Roza, Ahmad Subhan, Trisna Dinillah Harya, and Nyanuar Algiovan. "The Inside of English Textbooks in a City of Education: A Cultural Content Analysis." *International Journal of Multicultural and Multireligious Understanding* 8, no. 3 (2021): 176–185.
- Sheldon, Leslie E, and British Council. "ELT Textbooks and Materials: Problems in Evaluation and Development." *ELT Documents*, 126 (1987), 3.
- Shin, Jeeyoung, Zohreh R. Eslami, and Wen Chun Chen. "Presentation of Local and International Culture in Current International English-Language Teaching Textbooks." *Language, Culture and Curriculum* 24, no. 3 (2011): 253–68.
- Terrel, T. D., and H. Douglas Brown. *Principles of Language Learning and Teaching Language*. 5th ed. United States of America: Library of Congress Cataioging, 1981.
- Wardaugh. "The Relationship between Language and Culture." *Journal of Applied Linguistics and Language Research* 4, no. 6 (2017): 209–13.
- Yuen, Ka Ming. "The Representation of Foreign Cultures in English Textbooks." *ELT Journal* 65, no. 4 (2011): 458–66.

APPENDICES

1. The Research Instrument

a. Data Source



The Title : "English for Nusantara"

Published : Pusat Perbukuan (2022)

b. Observation Sheet

In this research, the researcher will use observation activity.

the researcher observation the types and the aspects of Cultural

Content in English textbook entitled "English for Nusantara". In this

observation activity, the researcher will explain as follows:

- Preparing the data for analysis. The researcher prepared the data to be studied in the form of English textbook. The researcher then organized the data needed for the researcher that came from the textbook.
- 2) Reading through all the data. Researcher read the entire existing data which aims to obtain data which will help then go through the data coding process.
- 3) Applying the coding process. After reading the entire data, the researcher sorted the data into categories. In addition, the researcher also created codes consisting of numbers, symbols, and word forms.
- 4) Description. The data that has been coded will be described.
 The aim is to have a more detailed explanation
- 5) Representation. From the description, the researcher will analyze the English textbook entitle "English for Nusantara" written by Ika Lestari Damayanti, Iyen Nurlaelawati, Yusnita Fecrianti, Pipit Prihartanti, Aji Jehan Fellani, Raymon Rahmadhani among seventh graders at SMPN 3 Way Jepara.
- 6) Interpretation. In this step, the researcher interprets and provides a description of the meaning or category of words after all procedures are completed.

The following are example of cultural content found in English textbook:

Sentence: (page 16)

I'm from Kalimantan.

Explanation: Kalimantan is the Indonesian section of the island of Borneo, the third largest island in the world.

Sentence: (page 16)

I live on Jalan **Sumatera**.

Explanation: Sumatera is the sicth-largest island in the world and the largest island in Indonesia.

Table 3.1 Coding for Categories of Culture

No.	Data	Code
1.	I'm from Kalimantan.	001/CH.I/P.16/SC/PRO
2.	I live on Jalan Sumatera .	002/CH.I/P.16/SC/PRO
3.	I live on Jalan Begawan .	003/CH.I/P.20/SC/PRO
4.	And, I also like drawing manga.	004/CH.I/P.24/IC/PRO
5.	Etc.	

Table 3.3 The Data of Source Culture

No.	Data	Code	Explanation
110.			
1.	I'm from Kalimantan .	001/CH.I	Kalimantan is the
		/P.16/SC	Indonesian section of the
		/PRO	island of Borneo, the
			third largest island in the
			world.
2.	I live on Jalan	002/CH.I	Sumatera is the sixth-
	Sumatera.	/P.16/SC	largest island in the
		/PRO	world and the largest
			island in Indonesia.
3.	I live on Jalan	003/CH.I	Begawan refers to a
	Begawan.	/P.20/SC	religious figure
		/PRO	particularly in Islam. In
			Indonesian culture, the
			term is often associated
			with revered individuals
			who hold positions of
			authority within religious
			communities.
4.	Etc.		

Table 3.4 The Data of International Culture

No.	Data	Code	Explanation
110.			
1.	And, I also like drawing	004/CH.I	Manga is a form of
	manga.	/P.24/IC/	Japanese comic books
		PRO	and graphic novels. The
			term "manga" literally
			translates to "whimsical
			pictures".
2.	Parkour is an activity	006/CH.I	Parkour is a physical
	in which the goal is to	/P.32/IC/	discipline and form of
	move from one place to	PRA	movement that involves
	another as quickly and		navigating urban by
	efficiently as possible,		jumping, running,
	using the abilities of the		climbing, swinging.
	human body. Parkour		Parkour originated in
	helps to overcome		France in the late 20 th
	barriers, and is		century.
	practiced in rural and		
	urban areas.		
3.	Etc.		

Table 3.5 The Data of Target Culture

No.	Data	Code	Explanation
1.	Ibu Posma and Sinta love playing badminton. They usually play badminton on Sunday morning. They need rackets and a shuttlecock to play badminton. Their favorite badminton player is Jonathan Christie.		Badminton is racket sport played by either two opposing players. Badminton as we know it today originated in British India in the mid 19 th century.
2.	Pak Rahmansyah likes jogging. (a) jogs once a week. (b) jogs at the park on Sundays.		Jogging is a form of running at a slower pace, typically done as a form of exercise or physical activity. Jogging emerged in the mid 20 th century. Jogging gained popularity as a recreational activity and form of exercise, particularly in the United States.
3.	Etc.		

Table 3.6 The Data of Product

No.	Data	Code	Explanation
	L'as from Volimenten		
1.	I'm from Kalimantan .	001/CH.I/	Kalimantan is the
		P.16/SC/P	Indonesian section of
		RO	the island of Borneo,
			the third largest island
			in the world.
2.	I live on Jalan	002/CH.I/	Sumatera is the sixth-
	Sumatera.	P.16/SC/P	largest island in the
		RO	world and the largest
			island in Indonesia.
3.	Etc.		

Table 3.7 The Data of Practice

No.	Data	Code	Explanation
1.	I don't have any class on Monday at 8 o'clock because we have a Flag Ceremony.	V/P.164/S	Flag Ceremony in Indonesia are a significant part of the national culture are conducted in schools. These ceremonies typically involve raising the Indonesia flag, singing the national anthem "Indonesia Raya", and

No.	Data	Code	Explanation
			reciting the Pancasila, the foundational philosophical theory of the Indonesian state.
2.	Pipit, did you join the Pencak Silat for your extracurricular activity?	071/CH.V /P.222/SC/ PRA	Pencak silat is a traditional martial art originating from the Indonesian archipelago. Pencak silat is practiced in various forms and styles across Indonesia and Southeast Asia, and it is often showcased in cultural performances and competitions, both nationally and internationally.
3.	Etc.		

Table 3.8 The Data of Person

No.	Data	Code	Explanation
1.	Ibu Posma and Sinta love playing badminton. They		Jonathan Christie is a professional

No.	Data	Code	Explanation
	usually play badminton on Sunday morning. They need rackets and a shuttlecock to play badminton. Their favorite badminton player is Jonathan Christie.	ER	badminton player from Indonesia. He was born on September 15, 1997, in Jakarta, Indonesia.
2.	Ibu Ida Ayu loves listening to music. (a) likes KPop very much. (b) favorite boy band is BTS .	P.38/IC/P	BTS, also known as the Bangtan Boys is a globally renowned South Korean boy band formed by Big Hit Entertainment. They debuted in 2013 with a hip-hop focus.
3.	Etc.		

Table The List of Students's Interview Questions

No.	Questions
1.	Do you know "English for Nusantara" textbook?
2.	What culture did you learn from "English for Nusantara" textbook?
3.	What aspects of the "English for Nusantara" textbook do you find most captivating?
4.	What is your experience of acquiring English skills while

No.	Questions
	exploring cultural diversity through the "English for
	Nusantara" textbook?
5.	Does the "English for Nusantara" textbook assist you in
	acquiring understanding of cultural elements?

Table The List of Teacher's Interview Questions

No.	Questions
1.	What are your thoughts regarding the cultural content present in the "English for Nusantara" textbook?
2.	What is your teaching experience in using the "English for Nusantara" textbook to teach English to students?
3.	What are the advantages and disadvantages contained in the "English for Nusantara" textbook according to your teaching experience?
4.	What is your view on the "English for Nusantara" textbook in helping students understand the cultural diversity that exist?
5.	What is the most interesting thing about using the English for Nusanatara textbook in teaching cultural aspects to students?
6.	What is your biggest challenge when teaching cultural aspects in English language learning using the "English for Nusantara" textbook?

The Interview Transcription

Number interview: 1

Subject: RF

Date: April 25th, 2024

R: Researcher

S: Subject

R	:	Adik tahu buku bahasa inggris "English for Nusantara"?
S	:	Tahu.
R	:	Budaya apa saja yang adik pelajari dari buku "English for Nusantara"?
S	:	Ada banyak, kayak rumah-rumahan tradisional
R	:	Apa yang paling menarik atau adik suka dari buku "English for Nusantara" ini?
S	:	Ceritanya kak.
R	:	Bagaimana rasanya belajar bahasa Inggris sambil belajar keanekaragaman budaya dari buku "English for Nusantara"?
S	:	Kayak seneng gitu
R	:	Seneng kenapa?

S	:	Ada soalnya sama ceritanya kak.
R	:	Apakah buku "English for Nusantara" ini membantu adik menambah wawasan dalam aspek budaya?
S	:	Membantu kak. Kayak dalam budaya Indonesia nya gitu, secara umum.

Number interview: 2

Subject: RS

Date: April 25th, 2024

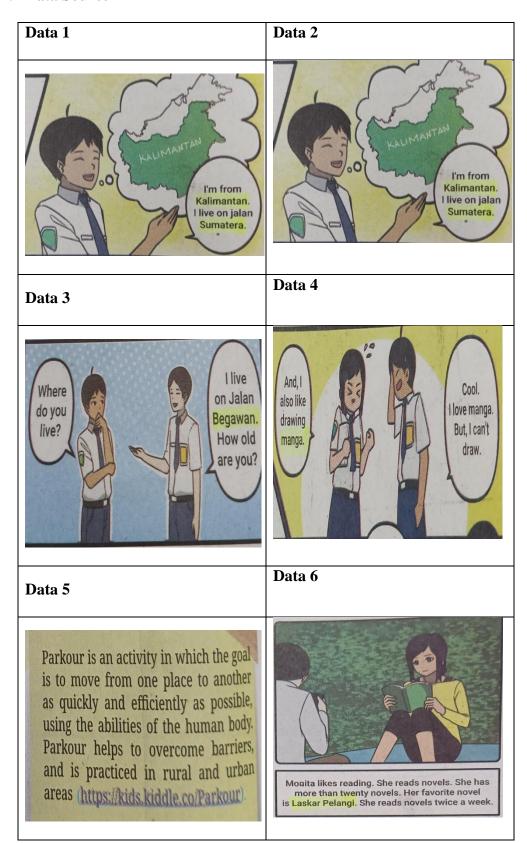
R: Researcher

S: Subject

R	:	Adik tahu buku bahasa inggris "English for Nusantara"?
S	•••	Iya tahu.
R		Budaya apa saja yang adik pelajari dari buku "English for Nusantara"?
S	:	Tentang makanan sama hobi.
R	:	Contohnya seperti apa?
S	••	Rica-rica chicken, terus cake sama apa gitu. Kalau hobinya

		badminton.
R	:	Apa yang paling menarik atau adik suka dari buku "English for Nusantara" ini?
S	:	Banyak macem hobinya kayak memancing, menggambar, membaca, bersepeda.
R	:	Bagaimana rasanya belajar bahasa Inggris sambil belajar keanekaragaman budaya dari buku "English for Nusantara"?
S	:	Seneng-seneng aja, gurunya juga nerangin tentang budaya.
R	••	Apakah buku "English for Nusantara" ini membantu adik menambah wawasan dalam aspek budaya?
S	:	Membantu sih kak, kayak keanekaragaman budaya di Indonesianya gitu.

2. Data Source

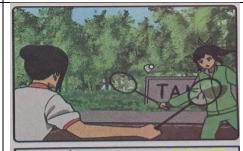


Data 7



Ibu Posma and Sinta love playing badminton. They usually play badminton on Sunday morning. They need rackets and a shuttlecock to play badminton. Their favorite badminton player is Jonathan Christie

Data 8



Ibu Posma and Sinta love playing badminton They usually play badminton on Sunday morning.
They need rackets and a shuttlecock to play badminton. Their favorite badminton player is Jonathan Christie.

Data 9

Pak Edo likes cycling. (a) ____ goes cycling almost every morning. (b) ____ bicycle is very expensive.

- 2. Ibu Ida Ayu loves listening to music. (a) likes KPop very much. (b) favorite boy band is BTS.
- Monita likes watching movies, (a)
 Monita likes watching movies, (a)
- Sinta and Tamara love playing badminton. (a) ____ always play badminton on Sunday morning. (b) ____ want to be a professional badminton players one day. 5. Pak Rahmansyah likes jogging. (a) ____ jogs once a week. (b) ___ jogs at the park on Sundays.
- Ibu Komang's husband likes photography. (a) ____ usually takes pictures using (b) ____ smartphone.
- Monita and her father love hiking. (a) ____ like to walk in the countryside. (b) ____ preferred hiking trail is Matang Kaladan Hill.
- Andre's mother likes cooking. (a) _____soto banjar is very delicious. (b) ____ wants to join the Master Chef competition

Data 10

Data 12

- Pak Edo likes cycling. (a) ____ goes cycling alm morning. (b) ____ bicycle is very expensive. Ibu Ida Ayu loves listening to music. (a) ____ likes KPop very much. (b) ____ favorite boy band is BTS.
- Monita likes watching movies. (a) ____ l
 KDrama. (b) ____ favorite actor is Hyun Bin.
- Sinta and Tamara love playing badminton. (a) ____ always play badminton on Sunday morning. (b) ____ want to be a professional badminton players one day.
- Pak Rahmansyah likes jogging. (a) _____ jogs once a week. (b) ____ jogs at the park on Sundays.
- Ibu Komang's husband likes photography. (a) ____ usually takes pictures using (b) ____ smartphone
- Monita and her father love hiking. (a) ____ like to walk in the countryside. (b) ____ preferred hiking trail is Matang Kaladan Hill.
- Andre's mother likes cooking. (a) _____soto banjar is very delicious. (b) ____ wants to join the Master Chef competition

Data 11

- Pak Edo likes cycling. (a) ____ goes cycling almost every morning. (b) ____ bicycle is very expensive.
- Ibu Ida Ayu loves listening to music. (a) ____ likes KPop very much. (b) ____ favorite boy band is BTS.
- Monita likes watching movies. (a) ____ logo kappana. (b) ____ favorite actor is Hyun Bin.
- l. Sinta and Tamara love playing badminton. (a) ____ which is a play badminton on Sunday morning. (b) ____ we professional badminton players one day.
- 5. Pak Rahmansyah likes jogging. (a) _____ jogs once a week. (b) ____ jogs at the park on Sundays.
- Ibu Komang's husband likes photography. (a) ____ usually takes pictures using (b) ____ smartphone.
- Monita and her father love hiking. (a) ____ like to walk in the countryside. (b) ____ preferred hiking trail is Matang Kaladan Hill.
- Andre's mother likes cooking. (a) _____soto banjar is very delicious. (b) ____ wants to join the Master Chef competition one day one day.

- Pak Edo likes cycling. (a) _____goes cycling almomorning. (b) _____ bicycle is very expensive.
- Ibu Ida Ayu loves listening to music. (a) ____ likes KPop very much. (b) ____ favorite boy band is BTS.
- Monita likes watching movies. (a) ____ l
 KDrama. (b) ____ favorite actor is Hyun Bin.
- Sinta and Tamara love playing badminton. (a) ____ always play badminton on Sunday morning. (b) ___ want to be a professional badminton players one day.
- Pak Rahmansyah likes jogging. (a) _____ jogs once a week. (b) ____ jogs at the park on Sundays.
- Libu Komang's husband likes photography. (a) ____ usually takes pictures using (b) ___ smartphone.

 Monita and her father love hiking. (a) ___ like to walk in the countryside. (b) ___ preferred hiking trail is Matang Kaladan Hill.
- Andre's mother likes cooking. (a) _____soto banjar is very delicious. (b) ____ wants to join the Master Chef competition one day.

Data 14 Data 13 Pak Edo likes cycling. (a) ____ goes cycling morning. (b) ____ bicycle is very expensive. Pak Edo likes cycling. (a) ____ goes cycling morning. (b) ____ bicycle is very expensive. Ibu Ida Ayu loves listening to music. (a) _____ much. (b) ____ favorite boy band is BTS. Ibu Ida Ayu loves listening to music. (a) _____ much. (b) _____ favorite boy band is BTS. 3. Monita likes watching movies. (a) ____ l KDrama. (b) ____ favorite actor is Hyun Bin. 3. Monita likes watching movies. (a) _____ loves watching KDrama. (b) ____ favorite actor is Hyun Bin. Sinta and Tamara love playing badminton. (a) ____ always play badminton on Sunday morning. (b) ____ want to be a professional badminton players one day. Sinta and Tamara love playing badminton. (a) play badminton on Sunday morning. (b) professional badminton players one day. 5. Pak Rahmansyah likes jogging. (a) _____ jogs once a week. (b) ____ jogs at the park on Sundays. 5. Pak Rahmansyah likes jogging. (a) ____ jogs once a week. (b) ____ jogs at the park on Sundays. Ibu Komang's husband likes photography. (a) _____ usually takes pictures using (b) ____ smartphone. 6. Ibu Komang's husband likes photography. (a) _____ usually takes pictures using (b) _____ smartphone. Monita and her father love hiking. (a) the countryside. (b) ____ preferred hiking trail is Matang Kaladan Hill. Monita and her father love hiking. (a) _____ like to walk in the countryside. (b) _____ preferred hiking trail is Matang Kaladan Hill. Andre's mother likes cooking. (a) _____soto banjar is very delicious. (b) ____ wants to join the Master Chef competition Andre's mother likes cooking. (a) _____ soto banjar is very delicious. (b) ____ wants to join the Master Chef competition one day. Data 16 Data 15 Pak Edo likes cycling. (a) ____ goes cycling almost every morning. (b) ____ bicycle is very expensive. Pak Edo likes cycling. (a) ____ goes cycling morning. (b) ____ bicycle is very expensive. Ibu Ida Ayu loves listening to music, (a) _____ likes KPop very much. (b) _____ favorite boy band is BTS. Ibu Ida Ayu loves listening to music. (a) _____ much. (b) _____ favorite boy band is BTS. Monita likes watching movies. (a) _____ l KDrama. (b) _____ favorite actor is Hyun Bin. loves watching 3. Monita likes watching movies. (a) _____loves watching KDrama. (b) ____ favorite actor is Hyun Bin. Sinta and Tamara love playing badminton. (a) ____ always play badminton on Sunday morning. (b) ____ want to be a professional badminton players one day. Sinta and Tamara love playing badminton. (a) _____ always play badminton on Sunday morning. (b) _____ want to be a professional badminton players one day. 5. Pak Rahmansyah likes jogging. (a) _____ jogs once a week. (b) _____ jogs at the park on Sundays. 5. Pak Rahmansyah likes jogging. (a) _____ jogs once a week. (b) ____ jogs at the park on Sundays. Ibu Komang's husband likes photography. (a) _ takes pictures using (b) _ smartphone. 6. Ibu Komang's husband likes photography. (a) ____ usually takes pictures using (b) ____ smartphone. Monita and her father love hiking. (a) ____ like to walk in the countryside. (b) ____ preferred hiking trail is Matang Kaladan Hill. Monita and her father love hiking. (a) _____ like to walk in the countryside. (b) _____ preferred hiking trail is Matang Kaladan Hill. Andre's mother likes cooking. (a) _____soto banjar is very delicious. (b) ____ wants to join the Master Chef competition Andre's mother likes cooking. (a) _____ soto banjar is very delicious. (b) ____ wants to join the Master Chef competition one day. Data 18 Data 17 Galang and Friends Galang shows a picture of his friends at home to Monita and Andre. In this picture, Galang wears a black jacket. Lenny is stand-Pak Edo's Hobby ing in the far left. She is (1) _____ and (2) _____. She likes Next to Lenny is Tono. He is popular because of his (3) ______ hair. The boy sitting in the front row is Pak Edo's hobby is cycling. He goes cycling every morning. Pak Edo always wears a helmet, a t-shirt, shorts, and shoes when he goes cycling. Ahmad. He is (5) _____ and (6) ____ He likes playing soccer. The other boy sitting next to Ahmad is Dani, Like Ahmad, Tono also has (7) _____ hair. He likes playing soccer. There are two other girls in the picture. They are standing next to Tono. They are Nina and Salma. Nina (8) He never forgets to bring his bottle. (9) ____ hair. Salma wears a (10) ____ ___ and glasses. They like playing badminton. Finally, the boy standing on the right is Made. He uses a crutch. Made likes playing basketball.

Data 20 Data 19 Made the Basketball Player Galang and Friends Made is Galang's friend. He is 14 years old. He is very friendly. He has Galang shows a picture of his friends at home to Monita and Andre. In this picture, Galang wears a black jacket. Lenny is standing in the far left. She is (1) ______ and (2) ______. She likes a lot of friends. Made has short, black hair. He always wears a cap sewing. wherever he goes. Made is special. He uses a crutch and sometimes uses a wheelchair. He likes playing basketball. He plays for a basketball team called Kalimantan Wheelchair Basketball. He practices basketball once a week There are two other girls in the picture. They are standing next to Tono. They are Nina and Salma. Nina (8) (9) hair. Salma wears a (10) and glasses. They like playing badminton. Finally, the boy standing on the right is Made. He uses a crutch. Made likes playing basketball. on Saturday. His teammates are proud of him. Together, they make a very good basketball team. Data 22 Data 21 Chocolate Cake Rica-rica Chicken Boba Milk Tea Chocolate Cake Water Rica-rica Chicken Boba Milk Tea Orange Juice (Cassava Chips) Fried Fish Orange Juice Ice Tea Fried Fish Data 24 Data 23 Chocolate Cake Rica-rica Chicken Boba Milk Tea Water Tempe Bacem

Orange Juice

Fried Fish

Cassava Chips

Data 25

Data 26



Did You Know?

Indonesia has abundant kinds of food due to its variety of ethnic groups and cultures. This gives different flavors and tastes in different places. Some kinds of food are popular across the country such as Rendang, Satay, Nasi Goreng, Bakso, and Soto. These kinds of food are also popular around the world. Find out more in https://www.gramedia.com/best-seller/makanan-khas-indonesia-yang-mendunia/

Data 27

Data 28

Did You Know?

Indonesia has abundant kinds of food due to its variety of ethnic groups and cultures. This gives different flavors and tastes in different places. Some kinds of food are popular across the country such as Rendang, Satay, Nasi Goreng, Bakso, and Soto. These kinds of food are also popular around the world. Find out more in https://www.gramedia.com/best-seller/makanan-khas-indonesia-yang-mendunia/

Did You Know?

Indonesia has abundant kinds of food due to its variety of ethnic groups and cultures. This gives different flavors and tastes in different places. Some kinds of food are popular across the country such as Rendang, Satay, Nasi Goreng, Bakso, and Soto. These kinds of food are also popular around the world. Find out more in https://www.gramedia.com/best-seller/makanan-khas-indonesia-yang-mendunia/

Data 29

Data 30

Did You Know?

Indonesia has abundant kinds of food due to its variety of ethnic groups and cultures. This gives different flavors and tastes in different places. Some kinds of food are popular across the country such as Rendang, Satay, Nasi Goreng, Bakso, and Soto. These kinds of food are also popular around the world. Find out more in https://www.gramedia.com/best-seller/makanan-khas-indonesia-yang-mendunia/



Data 32 Data 31 2. Galang and Monita like ... having some banana a. Banana fritters fritters b. Donuts Data 34 Data 33 Responses I love corn soup It's creamy. spicy from the fruits and the **Chicken Shoup** Data 36 Data 35 "My favorite meal is Nasi Goreng. It's savory. It's a bit greasy." Picture 2.4 Nasi goreng

Data 38 Data 37 My Mom loves Rujak. My favorite food is Pecel. Rujak is a well-known dish in Indonesia. Pecel is a traditional Javanese salad. It is a mixture of various sliced fruits. It consists of various boiled vegetables. It uses spicy palm sugar as a dressing. It uses peanut sauce as a dressing. The taste is sweet, hot, and spicy. The taste is a combination of sweet and spicy. Data 40 Data 39 Did You Know? Galang's mom asked him to buy a bottle of cooking oil. Every country has a tea culture. It's more than just a beverage. It's all about culture and the people. In Great Britain, for example, tea I have **a glass** of milk and **an <mark>omelet</mark> for breakfast**. time is a light meal in the afternoon. British tea is usually served with both sweet and savory snacks. Tea is the drink for any emotional situation. People drink it in hot and cold weather. In Turkey, Monita's father uses an apron when he cooks. people start their day with a cup of tea and drink it throughout the day. Tea is the drink of choice for breakfast, snacks, and meetup with friends. If you visit a Turkish household, your host will first offer you a cup of tea to welcome you. Data 42 Data 41 Did You Know? Did You Know? Tea Time Every country has a tea culture. Every country has a tea culture. It's more than just a beverage. It's more than just a beverage. It's all about culture and the people. It's all about culture and the people. In Great Britain, for example, tea In Great Britain, for example, tea time is a light meal in the afternoon. British tea is usually served with time is a light meal in the afternoon. both sweet and savory snacks. British tea is usually served with Tea is the drink for any emotional both sweet and savory snacks. situation. People drink it in hot and cold weather. In Turkey, Tea is the drink for any emotional situation. People drink it in hot and cold weather. In Turkey, people start their day with a cup of tea and drink it throughout the day. Tea is the drink of choice for breakfast, snacks, and people start their day with a cup of tea and drink it throughout meetup with friends. If you visit a Turkish household, your host the day. Tea is the drink of choice for breakfast, snacks, and meetup with friends. If you visit a Turkish household, your host will first offer you a cup of tea to welcome you. will first offer you a cup of tea to welcome you.

Data44 Data 43 Sweet potato fritters recipe Cooking utensils: Ingredients: 1(chopstick Data 46 Data 45 Did You Know? Indonesia consists of about 17,000 islands with different kinds of cultures. Did You Know? Indonesia consists of about 17,000 islands with different kinds of cultures. One of the cultural images can be seen from the creation of traditional houses. One of the cultural images can be seen from the creation of traditional houses. Wonderful traditional houses can be found in different parts of the country Wonderful traditional houses can be found in different parts of the country such as Bolon in North Sumatera, Joglo in Central Java, Gadang in West such as Bolon in North Sumatera, Joglo in Central Java, Gadang in West Sumatera, Bale Sakenem in Bali, and many more. Find out more in https:// Sumatera, Bale Sakenem in Bali, and many more. Find out more in https:// www.indonesia.travel/us/en/trip-ideas/9-iconic-traditional-houses-to-explorewww.indonesia.travel/us/en/trip-ideas/9-iconic-traditional-houses-to-explorein-indonesia in-indonesia Data 48 Data 47 Did You Know? Indonesia consists of about 17,000 islands with different kinds of cultures. Did You Know? Indonesia consists of about 17,000 islands with different kinds of cultures. One of the cultural images can be seen from the creation of traditional houses. One of the cultural images can be seen from the creation of traditional houses. Wonderful traditional houses can be found in different parts of the country Wonderful traditional houses can be found in different parts of the country such as Bolon in North Sumatera, Joglo in Central Java, Gadang in West such as Bolon in North Sumatera, Joglo in Central Java, Gadang in West Sumatera, Bale Sakenem in Bali, and many more. Find out more in https:// Sumatera, Bale Sakenem in Bali, and many more. Find out more in https:// www.indonesia.travel/us/en/trip-ideas/9-iconic-traditional-houses-to-explorewww.indonesia.travel/us/en/trip-ideas/9-iconic-traditional-houses-to-explorein-indonesia in-indonesia

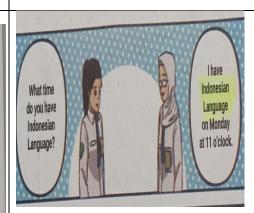
Data 50 Data 49 Did You Know? Did You Know? "No Shoes in the House" Culture In most Asian countries, people remove their "No Shoes in the House" Culture In most Asian countries, people remove their shoes as a sign of respect and for cleanliness. On the PLEASE shoes as a sign of respect and for cleanliness. On the PLEASE other hand, people in Britain, the United States, or other hand, people in Britain, the United States, or in Mexico do wear shoes inside the house. If we ask a in Mexico do wear shoes inside the house. If we ask a British person to take off their shoes at our front door, British person to take off their shoes at our front door, it may be a bit strange and a bit rude for him or her. In it may be a bit strange and a bit rude for him or her. In countries especially with cold temperatures, it is a good countries especially with cold temperatures, it is a good idea for people to wear slippers or house shoes indoors. idea for people to wear slippers or house shoes indoors. Data 52 Data 51 3. What is a type of sports that is similar to Sinta's hobby? 3. What is a type of sports that is similar to Sinta's hobby? a. Tennis. a. Tennis. b. Volleyball. b. Volleyball. c. Basketball. c. Basketball. d. Archery. d. Archery. Data 54 Data 53 How to Make a Pancake 3. What is a type of sports that is similar to Sinta's hobby? 1. Next, put two cups of flour and two tablespoons of butter into the a. Tennis. bowl along with the wet ingredients and mix them together. b. Volleyball. 2. Then, heat a pan with a low-medium heat with cooking oil and ½ c. Basketball. cup of batter. d. Archery.

Data 55

Data 56

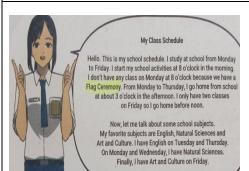
Text 3

Monita's bedroom is very spacious. She loves to hang out in her bedroom. When we go inside, there is one large bed. If we look closely, we can see a drawer under her bed. There are many dolls inside the drawer. Next to the bed, there is a side table with a lamp above it. She has a big white cupboard which is full of colorful clothes. She likes Justin Bieber so she sticks some posters of him on the wall. Between the posters, she hangs a picture of her and her best friends. In front of her bed, there is a cabinet with a television above it. She tidies up her bedroom every day. No wonder her room is very neat and clean.



Data 57

Data 58



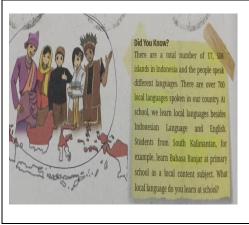


Did You Know?

There are a total number of 17, 508 islands in Indonesia and the people speak different languages. There are over 700 local languages spoken in our country. At school, we learn local languages besides Indonesian Language and English. Students from South Kalimantan, for example, learn Bahasa Banjar at primary school as a local content subject. What local language do you learn at school?

Data 59

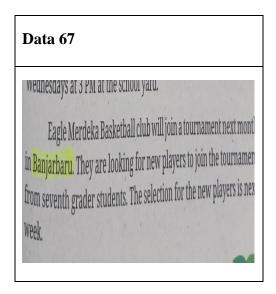
Data 60





Did You Know?
There are a total number of 17, 508 islands in Indonesia and the people speak different languages. There are over 700 local languages spoken in our country. At school, we learn local languages besides Indonesian Language and English. Students from South Kalimantan, for example, learn Bahasa Banjar at primary school as a local content subject. What local language do you learn at school?

Data 62 Data 61 2. Play this game as you play Snake and Ladder, 3. Decide the first player. SMP MERDEKA 4. Roll the dice and say the complete sentence using an adverb fremiency For example, Your dice shows So your counter of Data 64 Data 63 Did You Know? Did You Know? The oldest school in the world The oldest school in the world is Shishi high school. It is located in Chengdu, China. The The oldest school in the world school was built in 143-141 BC. It means that the school has existed for about 2100 years. The oldest school in the world is Shishi high school. It is located in Chengdu, China. The school was built in 143-141 BC. It means that the school has existed for about 2100 years. People also call the school "Stone House" because the buildings mostly are made from People also call the school "Stone House" because the buildings mostly are made from Now, Shishi high school is one of the top ranked schools in China. The school selects Now, Shishi high school is one of the top ranked schools in China. The school selects highly qualified students who want to study there. There are more than 3,000 students highly qualified students who want to study there. There are more than 3,000 students who study there. Its library has a lot of books. The book collection helps the students to who study there. Its library has a lot of books. The book collection helps the students to learn many things. Adapted from: https://www.oldest.org/culture/schools/_and_https://www.tsubomihouse. learn many things. Adapted from: https://www.oldest.org/culture/schools/and https://www.tsubomihouse. com/amp/shishi-high-school-sekolah-tertua-di-dunia-yang-masih-aktif-hingga-sekarang com/amp/shishi-high-school-sekolah-tertua-di-dunia-yang-masih-aktif-hingga-sekarang Data 66 Data 65 Pipit: You're right. He loves basketball, Pipit, did you join Yes, I did. the pencak silat for your Yes. Also, all students must join the scout every Thursday. Monita: extracurricular activity? Pipit: Hmm. What about the choir? Where is it?

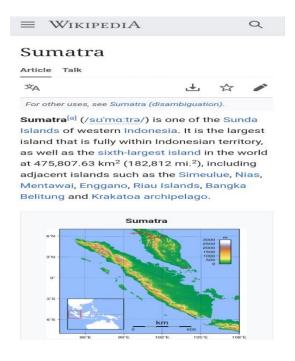


3. The Search Source of Data

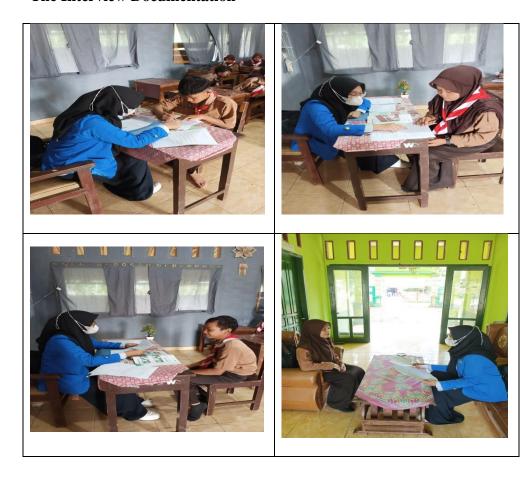
Data 1



Data 2



The Interview Documentation



4. Lembar Persetujuan Menjadi Responden

LEMBAR PERSETUJUAN SEBAGAI RESPONDEN

Yang bertanda tangan dibawah ini:

Nama: RIG SAPUTRA

Kelas: 7.1

Asal sekolah: SMP N 3 W J

Dengan ini menyatakan bahwa BERSEDIA/TIDAK BERSEDIA*) menjadi responden dalam penelitian yang berjudul "AN ANALYSIS OF CULTURAL CONTENT FOUND IN ENGLISH TEXTBOOK AMONG SEVENTH GRADERS AT SMPN 3 WAY JEPARA".

PUTRI AULIA JASMINE

NPM. 2001050021

Way Jepara, 2 April 2024

Responden,

(RIO SAPUTRA)

*) Coret yang tidak perlu

LEMBAR PERSETUJUAN SEBAGAI RESPONDEN

Yang bertanda tangan dibawah ini:

Nama: RIFKY FERRIZNYIN

Kelas: 1.1

Asal sekolah: 4mp.3 way separa

Dengan ini menyatakan bahwa BERSEDIA/TIDAK BERSEDIA*) menjadi responden dalam penelitian yang berjudul "AN ANALYSIS OF CULTURAL CONTENT FOUND IN ENGLISH TEXTBOOK AMONG SEVENTH GRADERS AT SMPN 3 WAY JEPARA".

Way Jepara, 4 April 2024

Responden,

(RiFKY FERRI angrah)

Peneliti,

PUTRI AULIA JASMINE

NPM. 2001050021

*) Coret yang tidak perlu



Jalan Ki. Hajar Dewantara Kampus 15 A Iringmulyo Metro Timur Kota Metro Lampung 34111 Telepon (0725) 41507; Faksimili (0725) 47296; Website: www.tarbiyah.metrouniv.ac.id; e-mail: tarbiyah.iain@metrouniv.ac.id

Nomor : B-4393/In.28/J/TL.01/09/2023

Lampiran: -

Perihal : IZIN PRASURVEY

3 Kepada Yth.,

Kepala Sekolah SMPN 3 WAY

JEPARA di-

Tempat

Assalamu'alaikum Wr. Wb.

Dalam rangka penyelesaian Tugas Akhir/Skripsi, mohon kiranya Saudara berkenan memberikan izin kepada mahasiswa kami, atas nama :

Nama : PUTRI AULIA JASMINE

NPM : 2001050021 Semester : 7 (Tujuh)

Jurusan : Tadris Bahasa Inggris

AN ANALYSIS OF CULTURAL CONTENT FOUND IN

Judul : ENGLISH TEXTBOOK AMONG SEVENTH GRADERS AT

SMPN 3 WAY JEPARA

untuk melakukan prasurvey di SMPN 3 WAY JEPARA, dalam rangka meyelesaikan Tugas Akhir/Skripsi.

Kami mengharapkan fasilitas dan bantuan Saudara untuk terselenggaranya prasurvey tersebut, atas fasilitas dan bantuannya kami ucapkan terima kasih.

Wassalamu'alaikum Wr. Wb.

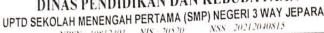
Metro, 06 September 2023

Ketua Jurusan,

Andianto M.Pd NIP 19871102 201503 1 004



PEMERINTAH KABUPATEN LAMPUNG TIMUR DINAS PENDIDIKAN DAN KEBUDAYAAN



NIS - 20520 NPSN 10812401

NSS 20212040815

iber Marga, Kecamatan Way Jepara. Kabupaten Lampung Timur Kode Post 34196

Nomor

422/208/11.SK.02/SMP N3/WJ/10/2023

Lamp Perihal

Persetujuan Pra Survey

Kepada Yth

Sdr. Dekan Institut Agama Islam Negeri Metro

Di -

Metro

Menindak lanjut surat dari Institut Agama Islam Negeri Metro Nomor : B-4393/In.28/J/TL.01/09/2023 tanggal 06 September 2023, Kepala SMPN 3 Way Jepara tidak keberatan mahasiswa dibawah ini :

Nama

: PUTRI AULIA JASMINE

NPM

: 2001050021

Program studi

: Tadris Bahasa Inggris

Untuk mengadakan penelitian, Guna menyusun skripsi dengan judul : " AN ANALYSIS OF CULTURAL CONTENT FOUND IN ENGLISH TEXBOOK AMONG SEVENTH GRADERS AT SMPN 3 WAY JEPARA"

Dengan Ketentuan:

- 1. Selalu bekordinasi dengan guru mata pelajaran yang mendidik kelas tersebut.
- 2. Tidak mengganggu jalannya proses belajar mengajar.

Demikian surat ini kami buat untuk dipergunakan sebagai mana mestinya.

TENLWay Jepara, 03 Oktober 2023 Kepala Sekolah

> ERWATI, S.Pd, M.Pd. NIP 19581114 198103 1 007



KEMENTERIAN AGAMA REPUBLIK INDONESIA **INSTITUT AGAMA ISLAM NEGERI METRO**

FAKULTAS TARBIYAH DAN ILMU KEGURUAN

Jalan Ki. Hajar Dewantara Kampus 15 A Iringmulyo Metro Timur Kota Metro Lampung 34111

Telepon (0725) 41507; Faksimili (0725) 47296; Website: www.tarbiyah.metrouniv.ac.id, e-mail: tarbiyah.iain@metrouniv.ac.id

KARTU KONSULTASI BIMBINGAN SKRIPSI MAHASISWA FAKULTAS TARBIYAH DAN ILMU KEGURUAN IAIN METRO

Nama : Putri Aulia Jasmine

Program Studi : TBI : VII

NPM : 2001050021 Semester

No	Hari/ Tanggal	Pembimbing	Materi yang dikonsultasikan	Tanda Tangan Mahasiswa
1.	Thursday, Dec.14 th 2023	Unda Septiyan	chapter 1	4.
2.	Monday, Dec, 18 th 2023	linda Septiyana	Razearch Question, Chapter 2-3	*
3.	Friday, Dec, 22th 2023	Linda Septiyana	Ace Sumpro	A -

tudi TBI

Dr. Much Domittur, M.Pd.B.I. NIP. 198803082015031006

Dosen Pembimbing

NIP. 199009 16 2023 21 7034



KEMENTERIAN AGAMA REPUBLIK INDONESIA INSTITUT AGAMA ISLAM NEGERI METRO FAKULTAS TARBIYAH DAN ILMU KEGURUAN

Jalan Ki. Hajar Dewantara Kampus 15 A Iringmulyo Metro Timur Kota Metro Lampung 34111
Telepon (0725) 41507; Faksimili (0725) 47296; Website: www.tarbiyah.metrouniv.ac.id; e-mail: tarbiyah.iain@metrouniv.ac.id

Nomor: B-1293/In.28.1/J/TL.00/02/2024

Lampiran :-

Perihal : SURAT BIMBINGAN SKRIPSI

Kepada Yth.,

Linda Septiyana (Pembimbing 1)

(Pembimbing 2)

di

Tempat

Assalamu'alaikum Wr. Wb.

Dalam rangka penyelesaian Studi, mohon kiranya Bapak/Ibu bersedia untuk membimbing mahasiswa:

Nama : PUTRI AULIA JASMINE

NPM : 2001050021 Semester : 8 (Delapan)

Fakultas : Tarbiyah dan Ilmu Keguruan Jurusan : Tadris Bahasa Inggris

Judul : AN ANALYSIS OF CULTURAL CONTENT IN ENGLISH TEXTBOOK

AMONG SEVENTH GRADERS AT SMPN 3 WAY JEPARA

Dengan ketentuan sebagai berikut :

- Dosen Pembimbing membimbing mahasiswa sejak penyusunan proposal s/d penulisan skripsi dengan ketentuan sebagai berikut :
 - a. Dosen Pembimbing 1 bertugas mengarahkan judul, outline, alat pengumpul data (APD) dan memeriksa BAB I s/d IV setelah diperiksa oleh pembimbing 2;
 - b. Dosen Pembimbing 2 bertugas mengarahkan judul, outline, alat pengumpul data (APD) dan memeriksa BAB I s/d IV sebelum diperiksa oleh pembimbing 1;
- Waktu menyelesaikan skripsi maksimal 2 (semester) semester sejak ditetapkan pembimbing skripsi dengan Keputusan Dekan Fakultas;
- Mahasiswa wajib menggunakan pedoman penulisan karya ilmiah edisi revisi yang telah ditetapkan dengan Keputusan Dekan Fakultas;

Demikian surat ini disampaikan, atas kesediaan Bapak/Ibu diucapkan terima kasih.

Wassalamu'alaikum Wr. Wb.

Metro, 26 Februari 2024 Ketua Jurusan,



Dr. Much Deiniatur M.Pd.B.I. NIP 19880308 201503 1 006



KEMENTERIAN AGAMA REPUBLIK INDONESIA **INSTITUT AGAMA ISLAM NEGERI METRO** FAKULTAS TARBIYAH DAN ILMU KEGURUAN

Jalan Ki. Hajar Dewantara Kampus 15 A Iringmulyo Metro Timur Kota Metro Lampung 34111 Telepon (0725) 41507; Faksimili (0725) 47296, Website www.tarbiyah.metrouniv.ac.id. e-mail: tarbiyah.iain@metrouniv.ac.id

<u>SURAT TUGAS</u> Nomor: B-1369/In.28/D.1/TL.01/02/2024

Wakil Dekan Akademik dan Kelembagaan Tarbiyah dan Ilmu Keguruan Institut Agama Islam Negeri Metro, menugaskan kepada saudara:

PUTRI AULIA JASMINE Nama

NPM : 2001050021 8 (Delapan) Semester

Tadris Bahasa Inggris Jurusan

Untuk:

Mengetahui, Pejabat Setempat

- 1. Mengadakan observasi/survey di SMPN 3 WAY JEPARA, guna mengumpulkan data (bahan-bahan) dalam rangka meyelesaikan penulisan Tugas Akhir/Skripsi mahasiswa yang bersangkutan dengan judul "AN ANALYSIS OF CULTURAL CONTENT FOUND IN ENGLISH TEXTBOOK AMONG SEVENTH GRADERS AT SMPN 3 WAY JEPARA".
- 2. Waktu yang diberikan mulai tanggal dikeluarkan Surat Tugas ini sampai dengan selesai.

Kepada Pejabat yang berwenang di daerah/instansi tersebut di atas dan masyarakat setempat mohon bantuannya untuk kelancaran mahasiswa yang bersangkutan, terima kasih.

Dikeluarkan di : Metro

Pada Tanggal : 27 Februari 2024

Wakil Dekan Akademik dan

Kelembagaan,

Dra. Isti Fatonah MA

NIP 19670531 199303 2 003



Jalan Ki. Hajar Dewantara Kampus 15 A Iringmulyo Metro Timur Kota Metro Lampung 34111
Telepon (0725) 41507; Faksimili (0725) 47296; Website: www.tarbiyah.metrouniv.ac.id; e-mail: tarbiyah.iain@metrouniv.ac.id

Nomor : B-1370/In.28/D.1/TL.00/02/2024 Kepada Yth.,

Lampiran : - KEPALA SMPN 3 WAY JEPARA

Perihal : IZIN RESEARCH d

Tempat

Assalamu'alaikum Wr. Wb.

Sehubungan dengan Surat Tugas Nomor: B-1369/In.28/D.1/TL.01/02/2024, tanggal 27 Februari 2024 atas nama saudara:

Nama : PUTRI AULIA JASMINE

NPM : 2001050021 Semester : 8 (Delapan)

Jurusan : Tadris Bahasa Inggris

Maka dengan ini kami sampaikan kepada KEPALA SMPN 3 WAY JEPARA bahwa Mahasiswa tersebut di atas akan mengadakan research/survey di SMPN 3 WAY JEPARA, dalam rangka meyelesaikan Tugas Akhir/Skripsi mahasiswa yang bersangkutan dengan judul "AN ANALYSIS OF CULTURAL CONTENT FOUND IN ENGLISH TEXTBOOK AMONG SEVENTH GRADERS AT SMPN 3 WAY JEPARA".

Kami mengharapkan fasilitas dan bantuan Bapak/Ibu untuk terselenggaranya tugas tersebut, atas fasilitas dan bantuannya kami ucapkan terima kasih.

Wassalamu'alaikum Wr. Wb.

Metro, 27 Februari 2024 Wakil Dekan Akademik dan Kelembagaan,

Đ<u>ề</u>

Dra. Isti Fatonah MANIP 19670531 199303 2 003

PEMERINTAH KABUPATEN LAMPUNG TIMUR DINAS PENDIDIKAN DAN KEBUDAYAAN D SEKOLAH MENENGAH PERTAMA (SMP) NEGERI 3 WAY JEPARA

NPSN:10812401

NIS: 20520

NSS: 20212040815



Nomor

: 422/217/11.SK.02/SMP N3/WJ/05/2024

Lamp

Perihal : Persetujuan Observasi/Survey

Kepada Yth

Sdr. Dekan Intitut Agama Islam Negeri Metro

Di Metro

lanjut surat dari Intitut Agama Islam Negeri Metro Nomor : B-1369/In.28/D.1/TL.01/02/2024 tanggal 27 Februari 2024, Kepala SMPN 3 Way Jepara tidak keberatan mahasiswa dibawah ini :

Nama

: PUTRI AULIA JASMINE

NPM

: 2001050021

Program studi: Tadris Bahasa Inggris

Untuk mengadakan Observasi/Survey, Guna menyusun Tugas Akhir/Skripsi dengan judul : " AN ANALYSIS OFCULTURAL CONTENT FOUND IN ENGLISH TEXTBOOK AMONG SEVENTH GRADERS AT SMPN 3 WAY JEPARA"

Dengan Ketentuan:

- 1. Selalu bekordinasi dengan guru mata pelajaran yang mendidik kelas tersebut.
- 2. Tidak mengganggu jalannya proses belajar mengajar.

Demikian surat ini kami buat untuk dipergunakan sebagai mana mestinya.

Way Jepara, 22 Mei 2024

Kepala Sekolah,

UPTO SMAN 3 WAY

> YUKRI, S.Pd. NOANNE 19820407 200903 1 001



KEMENTERIAN AGAMA REPUBLIK INDONESIA INSTITUT AGAMA ISLAM NEGERI METRO FAKULTAS TARBIYAH DAN ILMU KEGURUAN Jalan Ki. Hajar Dewantara Kampus 15 A Iringmulyo Metro Timur Kota Metro Lampung 34111 epon (0725) 41507; Faksimili (0725) 47296; Website: www.tarbiyah.metrouniv.ac.id. e-mail: tarbiyah.iain@metrouniv.ac.id

KARTU KONSULTASI BIMBINGAN SKRIPSI MAHASISWA FAKULTAS TARBIYAH DAN ILMU KEGURUAN IAIN METRO

Nama : Putri Aulia Jasmine Program Studi : TBI NPM : 2001050021 Semester

No	Hari/ Tanggal	Pembimbing	Materi yang dikonsultasikan	Tanda Tangan Mahasiswa
1.	Monday May 13 rd 2024	Unda Septoyana	Chapter 9	
2.	Wednesday May, 15 th 2029		Discussion & Conclusion	1
3.	Tuesday, May 21 St 2024	Linda Septyana	Abstract, Acknowledgement	4
4.	Morday, May 27th 2024	Linda Septiyana	Acc. Munagosyah.	

TBI

082015031006

Dosen Pembimbing

Linda Septiyana, M.Pd NIP.



KEMENTERIAN AGAMA REPUBLIK INDONESIA **INSTITUT AGAMA ISLAM NEGERI METRO UNIT PERPUSTAKAAN**

NPP: 1807062F0000001

Jalan Ki Hajar Dewantara Kampus 15 A Iringmulyo Metro Timur Kota Metro Lampung 34111 Telp (0725) 41507; Faks (0725) 47296; Website: digilib.metrouniv.ac.id; pustaka.iain@metrouniv.ac.id

SURAT KETERANGAN BEBAS PUSTAKA Nomor: P-308/In.28/S/U.1/OT.01/05/2024

Yang bertandatangan di bawah ini, Kepala Perpustakaan Institut Agama Islam Negeri (IAIN) Metro Lampung menerangkan bahwa:

Nama

: PUTRI AULIA JASMINE

NPM

: 2001050021

Fakultas / Jurusan

: Tarbiyah dan Ilmu Keguruan / Pendidikan Bahasa

Inggris

Adalah anggota Perpustakaan Institut Agama Islam Negeri (IAIN) Metro Lampung Tahun Akademik 2023/2024 dengan nomor anggota 2001050021

Menurut data yang ada pada kami, nama tersebut di atas dinyatakan bebas administrasi Perpustakaan Institut Agama Islam Negeri (IAIN) Metro Lampung.

Demikian Surat Keterangan ini dibuat, agar dapat dipergunakan seperlunya.

Metro, 17 Mei 2024

epala Perpustakaan

Dr. Asad, S. Ag., S. Hum., M.H., C.Me. NIP.19750505 200112 1 002



KEMENTERIAN AGAMA REPUBLIK INDONESIA **INSTITUT AGAMA ISLAM NEGERI METRO** FAKULTAS TARBIYAH DAN ILMU KEGURUAN

Jalan Ki. Hajar Dewantara Kampus 15 A Iringmulyo Metro Timur Kota Metro Lampung 34111 Telepon (0725) 41507; Faksimili (0725) 47296; Website: www.tarbiyah.metrouniv.ac.id; e-mail: tarbiyah.iain@metrouniv.ac.id

SURAT KETERANGAN BEBAS PUSTAKA

Yang bertanda tangan di bawah ini Ketua Program Studi Tadris Bahasa Inggris, Fakultas Tarbiyah dan Ilmu Keguruan (FTIK), Institut Agama Islam Negeri (IAIN) Metro menerangkan bahwa:

Nama

Putri Aulia Jasmine

NPM

2001050021

Program Studi: Tadris Bahasa Inggris (TBI)

Tidak mampunyai peminjaman buku pada jurusan/prodi Tadris Bahasa Inggris.

Demikian keterangan ini dibuat untuk dipergunakan sebagaimana mestinya.

Metro, A May 2024

rogram Studi TBI

Much Deiniatur, M.Pd.B.I. NIP. 198803082015031006





Putri Aulia Jasmine she was born in Lampung, on January 3rd, 2003. She lives in Way Jepara, East Lampung. She is a daughter from the couple named Mr. Andi Slamet and Mrs. Evi Nur Afifah.

She took her Elementary School for 2 years at SDIT Baitul Muslim Way Jepara, 2 years at SDN 1 Labuhan Ratu Dua, and 2 years at SDN Sukmajaya 5

Depok. She continued her study at SMPN 6 Depok for 3 years. After she graduated from Junior High School, she decided to continue her study at SMA Teladan Way Jepara. Then, she was registered as an S1 student of English Education Department in State Institute for Islamic Studies (IAIN) of Metro on 2020-2024. She has acquired a substantial amount of experience during her tenure at IAIN Metro, and she anticipates that the knowledge she has accumulated thus far will prove invaluable in her future life.